



Cuprins

II Acte fără caracter legislativ

REGULAMENTE

- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1346 al Comisiei din 8 august 2016 de extindere a taxei antidumping definitive instituită prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 al Consiliului, astfel cum a fost modificat prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 372/2013 al Consiliului, asupra importurilor de transpalete manuale și componente de bază ale acestora, originare din Republica Populară Chineză, la importurile de transpalete manuale ușor modificate originare din Republica Populară Chineză** 1
- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1347 al Comisiei din 8 august 2016 de modificare pentru a 250-a oară a Regulamentului (CE) nr. 881/2002 al Consiliului de instituire a unor măsuri restrictive specifice împotriva anumitor persoane și entități asociate cu ISIL (Da'esh) și cu organizația Al-Qaida** 12
- Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1348 al Comisiei din 8 august 2016 de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume 14

DECIZII

- ★ **Decizia (UE) 2016/1349 a Comisiei din 5 august 2016 de stabilire a criteriilor ecologice de acordare a etichetei ecologice a UE pentru încălțăminte [notificată cu numărul C(2016) 5028]⁽¹⁾** 16

⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE

II

(Acte fără caracter legislativ)

REGULAMENTE

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1346 AL COMISIEI

din 8 august 2016

de extindere a taxei antidumping definitive instituită prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 al Consiliului, astfel cum a fost modificat prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 372/2013 al Consiliului, asupra importurilor de transpalete manuale și componente de bază ale acestora, originare din Republica Populară Chineză, la importurile de transpalete manuale ușor modificate originare din Republica Populară Chineză

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) 2016/1036 al Parlamentului European și al Consiliului din 8 iunie 2016 privind protecția împotriva importurilor care fac obiectul unui dumping din partea țărilor care nu sunt membre ale Uniunii Europene ⁽¹⁾ („regulamentul de bază”), în special articolul 13 alineatul (3) și articolul 14 alineatul (5),

întrucât:

1. PROCEDURA

1.1. Investigații anterioare și măsuri existente

- (1) În iulie 2005, prin Regulamentul (CE) nr. 1174/2005 ⁽²⁾, Consiliul a instituit o taxă antidumping definitivă la importurile de transpalete manuale și la componentele de bază ale acestora originare din Republica Populară Chineză („RPC”). Măsurile au constat într-o taxă antidumping *ad valorem* cuprinsă între 7,6 % și 46,7 % (denumite în continuare „măsurile antidumping inițiale”).
- (2) În iulie 2008, în urma unei reexaminări intermediare parțiale *ex officio* în temeiul articolului 11 alineatul (3) din regulamentul de bază, Consiliul a precizat domeniul de aplicare a măsurilor și a exclus de la aplicarea măsurilor antidumping inițiale anumite produse, precum elevatoare, stivuitoare, platforme de ridicare și paletizoare cu sistem de cântărire, care au fost considerate ca fiind diferite de transpaletele manuale din cauza caracteristicilor, a funcțiilor și a utilizărilor finale specifice ale acestora ⁽³⁾.

⁽¹⁾ Regulamentul (UE) 2016/1036 al Parlamentului European și al Consiliului din 8 iunie 2016 privind protecția împotriva importurilor care fac obiectul unui dumping din partea țărilor care nu sunt membre ale Uniunii Europene (JO L 176, 30.6.2016, p. 21).

⁽²⁾ Regulamentul (CE) nr. 1174/2005 al Consiliului din 18 iulie 2005 de instituire a unui drept antidumping definitiv și de percepere definitivă a dreptului provizoriu instituit la importurile de transpalete manuale și de componente de bază ale acestora originare din Republica Populară Chineză (JO L 189, 21.7.2005, p. 1).

⁽³⁾ Regulamentul (CE) nr. 684/2008 al Consiliului din 17 iulie 2008 de precizare a obiectului măsurilor antidumping instituite prin Regulamentul (CE) nr. 1174/2005 la importurile de transpalete manuale și componente de bază ale acestora originare din Republica Populară Chineză (JO L 192, 19.7.2008, p. 1).

- (3) În iunie 2009, prin Regulamentul (CE) nr. 499/2009 ⁽¹⁾, Consiliul, în urma unei anchete privind eludarea unor măsuri în vigoare în temeiul articolului 13 din regulamentul de bază, a extins taxa antidumping definitivă aplicabilă pentru „toate celelalte societăți” impusă prin Regulamentul (CE) nr. 1174/2005 la transpaletele manuale expediate din Thailanda, indiferent dacă acestea sunt declarate ca fiind originare din Thailanda sau nu.
- (4) În octombrie 2011, prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 ⁽²⁾, Consiliul a instituit o taxă antidumping definitivă la importurile de transpalete manuale originare din RPC în urma unei reexaminări în perspectiva expirării măsurilor în temeiul articolului 11 alineatul (2) din regulamentul de bază.
- (5) În aprilie 2013, Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 372/2013 al Consiliului ⁽³⁾ a modificat Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 al Consiliului, în urma unei reexaminări intermediare în conformitate cu articolul 11 alineatul (3) din regulamentul de bază și a instituit un nivel al taxei de 70,8 % aplicabil tuturor importurilor în Uniune de transpalete manuale originare din RPC.
- (6) În septembrie 2014, Comisia a modificat Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 946/2014 al Comisiei ⁽⁴⁾ în urma unei reexaminări în ceea ce privește un nou exportator, în conformitate cu articolul 11 alineatul (4) din regulamentul de bază, instituind un nivel individual al taxei de 54,1 % asupra importurilor de transpalete manuale provenind de la Ningbo Logitrans Handling Equipment Co.
- (7) Măsurile în vigoare în prezent constau într-o taxă antidumping definitivă la importurile de transpalete manuale și de componente de bază ale acestora originare din RPC, astfel cum este descris în considerentele 5 și 6 de mai sus.

1.2. Cererea

- (8) La 4 noiembrie 2015, Comisia a primit o cerere, în conformitate cu articolele 13 alineatul (3) și 14 alineatul (5) din regulamentul de bază, prin care i se solicita anchetarea unei posibile eludări a măsurilor în vigoare, precum și supunerea la înregistrare a importurilor produsului care face obiectul anchetei.
- (9) Cererea a fost depusă de BT Products AS, Lifter SRL și de PR Industrial SRL, producători de transpalete manuale din cadrul Uniunii.

1.3. Produsul în cauză și produsul care face obiectul anchetei

1.3.1. Produsul în cauză

- (10) Produsul care face obiectul posibilei eludări este reprezentat de transpalete manuale și de componentele de bază ale acestora și anume șasiurile și sistemele hidraulice, originare din RPC, încadrate în prezent la codurile NC ex 8427 90 00 și ex 8431 20 00 (coduri TARIC 8427 90 00 19 și 8431 20 00 19). Transpaletele manuale sunt cărucioare cu roți pe care sunt instalate brațe de furcă mobile pentru manipularea paletelor, proiectate pentru a fi împinse, trase și ghidate manual, pe suprafețe netede, plane, dure, de către un operator pedestru care acționează un braț articulată. Transpaletele manuale sunt proiectate exclusiv pentru ridicarea unei sarcini, prin acționarea brațului ca o pompă, până la o înălțime suficientă pentru a permite transportul și nu au nicio altă funcție sau utilizare suplimentară, cum ar fi, de exemplu: (i) deplasarea și ridicarea sarcinilor pentru depunerea lor la

⁽¹⁾ Regulamentul (CE) nr. 499/2009 al Consiliului din 11 iunie 2009 de extindere a taxei antidumping definitive impuse prin Regulamentul (CE) nr. 1174/2005 pentru importurile de transpalete manuale și de componente de bază ale acestora originare din Republica Populară Chineză la importurile aceluiași produs expedit din Thailanda, indiferent dacă produsul este sau nu declarat ca originar din Thailanda (JO L 151, 16.6.2009, p. 1).

⁽²⁾ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 al Consiliului din 10 octombrie 2011 de instituire a unei taxe antidumping definitive la importurile de transpalete manuale și componente de bază ale acestora originare din Republica Populară Chineză, astfel cum a fost extinsă la importurile de transpalete manuale și componente de bază ale acestora expediate din Thailanda, indiferent dacă acestea sunt declarate ca originare din Thailanda sau nu, în urma unei reexaminări în perspectiva expirării măsurilor, în temeiul articolului 11 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 1225/2009 (JO L 268, 13.10.2011, p. 1).

⁽³⁾ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 372/2013 al Consiliului din 22 aprilie 2013 de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 de instituire a unei taxe antidumping definitive la importurile de transpalete manuale și componente de bază ale acestora originare din Republica Populară Chineză în urma unei reexaminări intermediare parțiale în conformitate cu articolul 11 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 1225/2009 (JO L 112, 24.4.2013, p. 1).

⁽⁴⁾ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 946/2014 al Comisiei din 4 septembrie 2014 de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 al Consiliului de instituire a unei taxe antidumping definitive la importurile de transpalete manuale și componente de bază ale acestora originare din Republica Populară Chineză în urma unei reexaminări în ceea ce privește un „nou exportator” în temeiul articolului 11 alineatul (4) din Regulamentul (CE) nr. 1225/2009 al Consiliului (JO L 265, 5.9.2014, p. 7).

o înălțime mai mare sau facilitarea stocării sarcinilor (elevatoare); (ii) stivuirea paletelor una peste alta (stivuitoare); (iii) ridicarea sarcinilor la nivelul de lucru (platforme de ridicare); sau (iv) ridicarea și cântărirea sarcinilor (paletizoare cu sistem de cântărire).

1.3.2. Produsul care face obiectul anchetei

- (11) Produsul care face obiectul anchetei este identic cu cel definit în considerentul anterior, dar este prezentat la import cu un așa-numit „sistem de indicare a greutății” constând într-un mecanism de cântărire neintegrat în șasiu, încadrat în prezent la aceleași coduri NC ca produsul în cauză, dar care se încadrează la coduri TARIC diferite (8427 90 00 30 și 8431 20 00 50 și originar din RPC.
- (12) În faza de deschidere, a fost definită o marjă de eroare pentru sistemul de afișare a masei mai mare sau egală cu 1 % din sarcină. Cu toate acestea, ancheta a stabilit că precizia sistemului de afișare a masei, nu constituie o caracteristică esențială care să permită diferențierea produsului care face obiectul anchetei de transpaletetele manuale. Mai precis, potrivit analizei efectuate în considerentele 54-59 de mai jos mecanismul de cântărire a produsului care face obiectul anchetei nu schimbă caracteristicile esențiale ale acestui produs, precum structura și utilizarea și nu permite diferențierea de produsul în cauză.

1.4. Deschiderea anchetei

- (13) După ce a stabilit, în urma informării statelor membre, faptul că existau suficiente dovezi *prima facie* pentru deschiderea unei anchete în temeiul articolului 13 alineatul (3) și al articolului 14 alineatul (5) din regulamentul de bază, Comisia a decis anchetarea posibilei eludări a măsurilor în vigoare și supunerea la înregistrare a importurilor produsului care face obiectul anchetei.
- (14) Ancheta a fost deschisă prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/2346 al Comisiei ⁽¹⁾ (denumit în continuare „regulamentul de deschidere”).

1.5. Ancheta

- (15) Comisia a informat oficial autoritățile din RPC, producătorii-exportatori din țara respectivă, importatorii din Uniune cunoscuți ca fiind interesați și industria Uniunii cu privire la deschiderea anchetei.
- (16) Au fost trimise chestionare producătorilor-exportatori din RPC, precum și importatorilor din Uniune cunoscuți.
- (17) Comisia a oferit părților interesate posibilitatea de a-și face cunoscut punctul de vedere în scris și de a solicita să fie audiate în termenul prevăzut în regulamentul de deschidere. Toate părțile au fost informate că necooperarea ar putea conduce la aplicarea articolului 18 din regulamentul de bază și la constatări bazate pe faptele disponibile.
- (18) Un producător-exportator din RPC s-a manifestat furnizând observații, însă nu a prezentat niciun răspuns la chestionarul destinat producătorilor-exportatori. Prin urmare, s-a considerat că nu a cooperat la anchetă (a se vedea considerentul 26 de mai jos).
- (19) Trei importatori au transmis Comisiei un răspuns la chestionar.
- (20) Un furnizor de sisteme de indicare a greutății stabilit în Uniune și-a făcut cunoscut în scris punctul său de vedere cu privire la anchetă.

⁽¹⁾ Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/2346 al Comisiei din 15 decembrie 2015 de deschidere a unei anchete privind posibila eludare a măsurilor antidumping instituite prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1008/2011 al Consiliului, astfel cum a fost modificat prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 372/2013 al Consiliului, asupra importurilor de transpalete manuale și de piese esențiale ale acestora, originare din Republica Populară Chineză, prin importarea unor transpalete manuale ușor modificate originare din Republica Populară Chineză, precum și de înregistrare a acestor importuri (JO L 330, 16.12.2015, p. 43).

- (21) Comisia a efectuat vizite de verificare la sediile următoarelor societăți:
- producătorul din Uniune: P.R. Industrial s.r.l., 53031 Casole d'Elsa, Siena, Italia;
 - importatorul în Uniune: Hyster-Yale Nederland b.v., 6541 CN Nijmegen, Țările de Jos.

1.6. Perioada de anchetă și perioada de raportare

- (22) Perioada de anchetă a acoperit perioada cuprinsă între 1 ianuarie 2011 și 30 septembrie 2015. În cursul perioadei de anchetă, au fost colectate date pentru a investiga, *inter alia*, pretinsa modificare a configurației schimburilor comerciale.
- (23) Pentru perioada de raportare, cuprinsă între 1 octombrie 2014 și 30 septembrie 2015, au fost colectate date mai detaliate, pentru a se examina dacă importurile compromiteau efectul corectiv al măsurilor antidumping în vigoare, precum și pentru a verifica pretinsa existență a dumpingului.

2. REZULTATELE ANCHETEI

2.1. Observații generale

- (24) În conformitate cu articolul 13 alineatul (1) din regulamentul de bază, evaluarea unei eventuale eludări s-a efectuat analizându-se, în mod succesiv:
- dacă a existat o modificare a configurației schimburilor comerciale între RPC și Uniune;
 - dacă această modificare a decurs dintr-o practică, dintr-un proces sau dintr-o activitate pentru care nu exista altă motivație suficientă sau justificare economică decât instituirea măsurilor antidumping în vigoare;
 - dacă au existat elemente de probă pentru a dovedi existența unui prejudiciu sau compromiterea efectelor corective ale măsurilor antidumping în vigoare în ceea ce privește prețurile și/sau cantitățile produsului care face obiectul anchetei;
 - și dacă au existat elemente de probă care să ateste existența dumpingului în raport cu valorile normale stabilite anterior pentru produsul în cauză.

2.2. Cooperare

- (25) Niciunul dintre producătorii-exportatori cunoscuți stabiliți în RPC nu a cooperat în cadrul anchetei și nu a solicitat o scutire de la orice posibilă extindere a măsurilor în vigoare prin răspuns la chestionarul care i-a fost trimis.
- (26) Cu toate acestea, astfel cum se explică în considerentul 18, Noblelift a transmis observații ca urmare a deciziei de deschidere, dar nu a răspuns la chestionar, constatându-se astfel că nu a cooperat, în conformitate cu articolul 18 din regulamentul de bază.
- (27) Prin urmare, Comisia nu a fost în măsură să verifice direct la sursă natura unei eventuale eludări.
- (28) În consecință, concluziile cu privire la evaluarea unei eventuale eludări, astfel cum se arată în considerentul 24, au trebuit stabilite pe baza datelor disponibile, în conformitate cu articolul 18 din regulamentul de bază.
- (29) În această perspectivă, concluziile au fost elaborate pe baza informațiilor primite de la importatorii care au cooperat, pe baza statisticilor Eurostat și pe baza cererii. Au fost, de asemenea, luate în considerare, după caz, observațiile prezentate de către producătorul-exportator care s-a manifestat.

2.3. Modificarea configurației schimburilor comerciale

- (30) Din cauza lipsei de cooperare din partea producătorilor-exportatori, volumele importurilor au fost stabilite pe baza statisticilor Eurostat și a informațiilor furnizate de către cei trei importatori care au cooperat și de către reclamanți.
- (31) În plus, datele utilizate pentru analiza modificării configurației schimburilor comerciale se bazează pe importurile de transpalete complete. Măsurile antidumping în vigoare acoperă atât transpaletele manuale, cât și componentele de bază ale acestora (și anume șasiurile și sistemele hidraulice). Conform datelor Eurostat, importurile așa-numitelor componente de bază din RPC către Uniune sunt neglijabile sau inexistente.
- (32) În sfârșit, codul TARIC, sub care produsul care face obiectul anchetei a fost importat, includea, de asemenea, importurile altor tipuri de transpalete, și anume paletizoare cu sistem de cântărire, elevatoare, stivuitoare și platforme de ridicare care sunt diferite de produsul în cauză.
- (33) Tabelul de mai jos prezintă volumul importurilor de transpalete manuale și de „alte tipuri de transpalete”, inclusiv produsul care face obiectul anchetei, pe baza datelor furnizate de Eurostat în cursul perioadei de anchetă.

Tabelul 1

Importuri către UE (nr. bucăți)	2011	2012	2013	2014	Perioada de raportare
Transpalete manuale	573 400	575 607	236 340	113 753	96 115
<i>Indice</i>	100	100	41	20	17
Alte tipuri de transpalete	231 949	217 045	161 542	275 632	355 844
<i>Indice</i>	100	94	70	119	153

Sursă: Eurostat.

- (34) Pe baza acestor informații, importurile de transpalete manuale au scăzut cu mai mult de 80 % în cursul perioadei de anchetă. Cea mai importantă scădere a fost înregistrată între 2012 și 2013 (cu 60 %). Această tendință a continuat în anii următori, însă într-o mai mică măsură.
- (35) Scăderea din 2013 a avut loc după încheierea reexaminării intermediare din aprilie 2013 menționate la considerentul 5 de mai sus, care a avut drept rezultat creșterea taxei antidumping pentru transpaletele manuale originare din RPC la o taxă vamală națională unică de 70,8 %.
- (36) În schimb, importurile de „alte tipuri de transpalete” inclusiv ale produsului care face obiectul anchetei au crescut în 2014 și în perioada de raportare cu mai mult de 50 % în comparație cu începutul perioadei de anchetă. Această modificare a configurației schimburilor comerciale a avut loc, în mare măsură, în paralel cu scăderea semnificativă a importurilor de transpalete manuale.
- (37) Cu toate că nu a fost posibil să se identifice importurile produsului care face obiectul anchetei pe baza datelor Eurostat, informațiile colectate în timpul anchetei au arătat indicii clare că această creștere a importurilor „de alte tipuri de transpalete” ar putea, de fapt, să fie atribuită creșterii importurilor produsului care face obiectul anchetei.
- (38) În primul rând, scăderea considerabilă a importurilor de transpalete manuale și creșterea substanțială a importurilor de „alte tipuri de transpalete” inclusiv ale produsului care face obiectul anchetei a coincis cu creșterea semnificativă a taxei antidumping în 2013.

- (39) În al doilea rând, reclamantii au furnizat informații conform cărora, imediat după majorarea taxelor antidumping, mai mulți importatori au depus la autoritățile vamale din Germania și din Republica Cehă cereri de informații tarifare obligatorii solicitând ca produsul care face obiectul anchetei să fie încadrat la codul TARIC pentru „alte tipuri de transpalete” care nu fac obiectul taxei antidumping. Depunerea unor astfel de cereri imediat după majorarea taxelor antidumping sugerează că acestea au fost înaintate numai pentru a fi evitate taxe antidumping mai ridicate.
- (40) În al treilea rând, având în vedere faptul că statisticile Eurostat nu disociază importurile produsului care face obiectul anchetei, analiza modificării configurației schimburilor comerciale s-a bazat, de asemenea, pe informațiile furnizate de cei trei importatori care au cooperat.
- (41) Cei trei importatori care au cooperat au reprezentat între 2 % și 7 % din importurile produsului care face obiectul anchetei și al altor transpalete în raport cu volumul total al „altor tipuri de transpalete” înregistrat de Eurostat și între 1 % și 6 % din totalul importurilor de transpalete manuale și „alte tipuri de transpalete” din cursul perioadei de raportare.
- (42) În cursul perioadei de anchetă, importurile realizate de acești importatori au evoluat după cum urmează:

Tabelul 2

Importurile din RPC realizate de importatorii cooperanți (indice)	2011	2012	2013	2014	Perioada de raportare
Produsul în cauză	100	111	31	2	4
Produsul care face obiectul anchetei	100	350	2 800	97 133	100 500
Alte tipuri de transpalete	100	82	71	93	103

Sursă: Răspunsurile la chestionar ale importatorilor.

- (43) Informațiile furnizate de importatorii care au cooperat la anchetă au confirmat că în cursul perioadei de anchetă importatorii au sporit achizițiile din RPC ale produsului care face obiectul anchetei, în timp ce, în paralel, importurile de transpalete manuale au scăzut. În timp ce importurile produsului care face obiectul anchetei au fost deja realizate în 2011 și 2012 ca urmare a extinderii măsurilor aplicate pe baza constatărilor reexaminării efectuate în perspectiva expirării măsurilor menționată în considerentul 4 de mai sus, acestea au crescut mai semnificativ în 2013, după majorarea taxei antidumping. Cea mai mare creștere a avut loc în 2014 când importurile au atins niveluri net superioare nivelurilor atinse în 2011 și au crescut în continuare în cursul perioadei de raportare. În paralel, importurile de transpalete manuale aproape au dispărut în 2014 și în cursul perioadei de anchetă. Aceeași tendință se poate observa și în datele Eurostat, care indică faptul că cea mai semnificativă creștere a importurilor de „alte tipuri de transpalete” a avut loc tot în 2014.
- (44) Pe de altă parte, volumul importurilor de „alte tipuri de transpalete” excluzând produsul care face obiectul anchetei a rămas aproape neschimbat (a evoluat cu 3 % în cursul perioadei de anchetă) și, în ceea ce privește numărul de unități, nivelul global a rămas foarte scăzut în comparație cu importurile produsului care face obiectul anchetei (a se vedea considerentul 33 de mai sus).
- (45) În al patrulea rând, astfel cum se stabilește în considerentele 52-59 de mai jos, produsul care face obiectul anchetei are aceleași caracteristici de bază și este destinat aceluiași utilizări finale ca transpaletele manuale și este interschimbabil cu acestea, în timp ce toate celelalte tipuri de transpalete sunt utilizate în scopuri diferite și nu sunt interschimbabile cu transpaletele manuale.
- (46) Pe această bază, s-a concluzionat că creșterea importurilor de „alte tipuri de transpalete”, astfel cum a fost observată de Eurostat, a fost cauzată de creșterea importurilor produsului care face obiectul anchetei. În această perspectivă, s-a estimat, pe baza datelor privind importurile, că volumul unităților importate ale produsului care face obiectul anchetei a crescut cu aproximativ 110 000 de unități între 2013 și 2014, ceea ce corespunde unei creșteri de circa 70 %, iar între 2014 și perioada de raportare a cunoscut în continuare o creștere de mai mult de 80 000 de unități, ceea ce corespunde unei creșteri de circa 30 %. În anii anteriori perioadei de anchetă, importurile au manifestat chiar o tendință de scădere.
- (47) Prin urmare, în lipsa oricărei cooperări din partea producătorilor-exportatori chinezi, s-a concluzionat că a avut loc o modificare a configurației schimburilor comerciale în sensul articolului 13 alineatul (1) din regulamentul de bază.

2.4. Natura practicii de eludare

- (48) Reclamanții afirmă că practica de eludare constă în importul de produse ușor modificate prin simpla încorporare a unui „sistem de indicare a greutateii” neintegrat în șasiu, având o marjă de eroare mai mare sau egală cu 1 % din sarcină. Aceste produse sunt, în mod incorect, declarate la import ca fiind paletizoare cu sistem de cântărire.
- (49) Reclamanții au susținut că produsul care face obiectul anchetei este diferit de paletizoarele cu sistem de cântărire, deoarece mecanismul de cântărire al produsului care face obiectul anchetei este mult mai puțin sofisticat decât mecanismul de cântărire al paletizoarelor cu sistem de cântărire și nu oferă rezultate suficiente de precizie. De asemenea, aceștia au afirmat că structura ambelor produse este în mod semnificativ diferită.

2.4.1. Paletizoare cu sistem de cântărire

- (50) În conformitate cu clarificarea sferei de aplicare a măsurilor care a exclus anumite produse, printre care paletizoarele cu sistem de cântărire menționate în considerentul 2 de mai sus, ancheta a arătat că paletizoarele cu sistem de cântărire au o balanță inclusă în șasiu, adică în brațele furcii. Prin urmare, dispozitivul de cântărire a paletizorului cu sistem de cântărire cuprinde captori de sarcină de înaltă precizie (sau celule) care sunt amplasați în brațele furcii. Furcile, prin urmare, sunt alcătuite din două părți. Senzorii sunt montați și poziționați în partea inferioară. Partea superioară este poziționată deasupra senzorilor. Acest mecanism permite o măsurare exactă și precisă a greutateii aplicate pe brațele furcii.
- (51) Echipamentul este fragil și necesită o etalonare periodică. Spre deosebire de produsul în cauză și de produsul care face obiectul anchetei, sistemul nu este conceput pentru ridicarea și deplasarea intensivă a sarcinilor, deoarece aceste operații ar afecta dispozitivul de cântărire. În plus, spre deosebire de produsul în cauză și de produsul care face obiectul anchetei, utilizarea paletizoarelor cu sistem de cântărire presupune o formare de specialitate.

2.4.2. Produsul care face obiectul anchetei

- (52) Ancheta a stabilit că produsul care face obiectul anchetei are în mod esențial aceeași structură și este destinat aceleiași utilizări ca transpaletele manuale care sunt cărucioare cu roți de susținere a brațelor furcii de ridicare pentru manevrarea paletelor, proiectate pentru a fi împinse, trase și ghidate manual, pe suprafețe netede, plane, dure, de către un operator pedestru care acționează un braț articulată. Cărucioarele respective sunt concepute pentru ridicarea unei sarcini prin acționarea brațului ca o pompă, până la o înălțime suficientă pentru a permite transportarea acesteia.
- (53) Produsul care face obiectul anchetei este echipat în mod suplimentar cu un dispozitiv de cântărire (meccanic sau electronic). Cu toate acestea, dispozitivul nu este încorporat în șasiu, iar furcile sunt alcătuite dintr-o singură componentă, exact ca produsul în cauză. În schimb, dispozitivul de cântărire se montează direct pe structura transpaletelor manuale și poate fi ulterior îndepărtat fără a modifica structura și utilizarea transpaletelor manuale. Fără dispozitivul de cântărire, produsul care face obiectul anchetei nu poate fi deosebit de o transpaletă manuală și este destinat exact aceluiași utilizări ca transpaletele manuale.
- (54) Pe de altă parte, dispozitivul de cântărire al produsului care face obiectul anchetei oferă doar o indicație aproximativă a greutateii cu o marjă de eroare considerabilă în anumite cazuri. Ancheta a arătat că, spre deosebire de ceea ce s-a susținut în faza de deschidere, precizia dispozitivului de cântărire nu constituie o caracteristică esențială a produsului care face obiectul anchetei în comparație cu produsul în cauză. Chiar dotat cu un sistem de cântărire precis, produsul care face obiectul anchetei prezintă, din punctul de vedere al structurii și utilizării, aceleași caracteristici ca transpaletele manuale.
- (55) Acest fapt este în contrast cu principalele caracteristici ale paletizoarelor cu sistem de cântărire care, după cum s-a explicat mai sus, sunt echipate cu dispozitive sofisticate și costisitoare integrate în șasiu (și anume, în brațele furcii), necesitând, de asemenea, o structură a furcii diferită. Dispozitivele de cântărire ale paletizoarelor cu sistem de cântărire nu sunt amovibile și furnizează valori precise și exacte. Tehnologiile și procesele de producție pentru paletizoarele cu sistem de cântărire sunt fundamental diferite de cele ale produsului care face obiectul anchetei.

- (56) În cursul anchetei, au fost identificate două tipuri diferite de dispozitive de cântărire: mecanice și electronice. Dispozitivele de cântărire electronice par să fie mai precise la indicarea greutății decât dispozitivele de cântărire mecanice.
- (57) Producătorul-exportator care a prezentat observații în urma deciziei de deschidere a susținut că transpaletele manuale pe care le-a exportat au fost echipate cu un mecanism de cântărire electronic brevetat integrat în șasiu. Acest mecanism de cântărire ar fi oferit o pretinsă „bună precizie de cântărire” și ar fi răspuns cerințelor clienților. În al doilea rând, producătorul-exportator a susținut că definiția preciziei de cântărire adoptată în faza de deschidere, și anume „o marjă de eroare mai mare sau egală cu 1 % din sarcină”, nu este adecvată, deoarece se referă doar la noțiunea de „sarcină”, în timp ce precizia de cântărire poate fi realizată doar prin sarcini cel puțin 100 kg.
- (58) Pe această bază, producătorul-exportator a susținut că definiția produsului care face obiectul anchetei ar trebui modificată prin trimitere numai la „mecanismele mecanice de cântărire” și că pragul de 1 % trebuie eliminat din definiție.
- (59) Cu toate acestea, spre deosebire de ceea ce s-a susținut, mecanismul de cântărire a fost doar montat pe structura transpaletelor manuale și nu a fost deci integrat în șasiu, și anume în brațele furcii. Mecanismul de cântărire poate fi comercializat separat. În timp ce dispozitivul în cauză a furnizat într-adevăr o indicație mai precisă a greutății decât dispozitivele mecanice de cântărire, rămâne valabil faptul că structura cărucioarelor exportate de această societate este identică cu cea a transpaletelor manuale. Prin urmare, s-a considerat că acest dispozitiv nu schimbă caracteristicile esențiale ale transpaletelor manuale și se încadrează în definiția produsului care face obiectul anchetei.

2.4.3. Concluzie privind existența unor practici de eludare

- (60) Ancheta a stabilit că produsul care face obiectul anchetei este, în mod evident, diferit de paletizoarele cu sistem de cântărire, deoarece nu au aceleași caracteristici de bază și utilizări finale. Aceste produse nu sunt interschimbabile.
- (61) Pe de altă parte, produsul care face obiectul anchetei are aceleași caracteristici de bază și utilizări finale ca transpaletele manuale. Dispozitivul de cântărire cu care este dotat nu îi schimbă caracteristicile și este amovibil în anumite cazuri. Ambele produse sunt, în principal, utilizate în același scop, și anume ridicarea sarcinilor pentru transportul acestora, funcția de indicare a greutății nefiind reținută ca o caracteristică esențială.
- (62) Prin urmare, se poate concluziona că practica de eludare constă în importurile produsului care face obiectul anchetei.

2.5. Motivație sau justificare economică insuficientă

- (63) Astfel cum s-a menționat în considerentele 34-46 de mai sus, această practică s-a accentuat în mod semnificativ după instituirea unui nivel ridicat al taxei în 2013. Având în vedere că produsul care face obiectul anchetei și transpaletele manuale sunt considerate interschimbabile, această practică nu are nicio altă justificare economică decât eludarea taxei antidumping.
- (64) Reclamanții au furnizat indicii că unicul scop al importurilor produsului care face obiectul anchetei era acela de a evita taxele. Aceste indicii se referă la faptul că un exportator a oferit, într-o broșură, produsul care face obiectul anchetei ca fiind „scutit de taxe antidumping” („ADD free”) sau că un alt producător-exportator a recomandat eliminarea dispozitivului de cântărire după import.
- (65) Producătorul-exportator care a solicitat modificarea definiției produsului care face obiectul anchetei, astfel cum se explică în considerentul 58 a afirmat, de asemenea, că tipul de produs pe care l-a exportat a fost dezvoltat și exportat înainte de majorarea taxei antidumping când nu avea niciun stimulent pentru a eluda taxele. Producătorul-exportator a afirmat, de asemenea, că exporturile tipului de produs pe care-l exporta reprezintă doar o mică parte din totalul exporturilor produsului care face obiectul anchetei, dar nu a susținut aceste afirmații prin niciun element de probă, după cum nu a furnizat niciun răspuns la chestionar și, prin urmare, nu a fost posibil să se stabilească și să verifice nici cantitățile exportate și nici datele acestor exporturi.

- (66) Pe baza informațiilor disponibile de la importatorii cooperanți, se poate într-adevăr observa că importurile produsului care face obiectul anchetei au început înainte de 2013. Cu toate acestea, o creștere semnificativă nu a fost înregistrată decât în urma creșterii taxei antidumping în 2013. Prin urmare, se poate considera că modificarea configurației schimburilor comerciale a intervenit numai după 2013. Pentru această modificare a configurației schimburilor comerciale nu a existat nicio altă justificare economică aparentă decât impunerea taxei antidumping.
- (67) Un importator de transpalete manuale și al produsului care face obiectul anchetei și un furnizor de sisteme de indicare a greutății utilizate în produsul care face obiectul anchetei au afirmat că există o piață pentru cărucioare echipate cu acest tip de sistem de indicare a greutății de precizie scăzută, deoarece pentru anumite aplicații specifice (de exemplu, verificarea sarcinii deșeurilor, prevenirea supraîncărcării camioanelor de mărfuri, utilizarea de către vânzătorii en gros în anumite sectoare de activitate) o simplă estimare a sarcinii totale ar fi suficientă.
- (68) Cu toate acestea, faptul că importurile produsului care face obiectul anchetei au început numai după majorarea taxei antidumping și că, în același timp, importurile de transpalete manuale au scăzut semnificativ și aproape au dispărut în perioada de raportare, arată că importurile produsului care face obiectul anchetei nu servesc o piață nouă, ci că, în realitate, înlocuiesc în mare parte importurile de transpalete manuale. Coincidența în timp a majorării taxei antidumping arată că scopul creșterii importurilor produsului care face obiectul anchetei a fost, de fapt, evitarea taxei antidumping. Prin urmare, argumentul a trebuit să fie respins.

2.6. Compromiterea efectelor corective ale taxei antidumping în materie de prețuri și/sau cantități ale produsului similar

- (69) Astfel cum se explică în considerentul 46, s-a estimat că importurile produsului care face obiectul anchetei au cunoscut o creștere de aproximativ 110 000 de unități între 2013 și 2014, ceea ce corespunde unei creșteri de circa 70 %; acestea au continuat să crească între 2014 și perioada de raportare cu mai mult de 80 000 de unități, ceea ce corespunde unei creșteri de circa 30 %. Aceste creșteri au fost considerate semnificative. Ele au reprezentat în jur de 42 % din totalul cărucioarelor importate în cursul perioadei de raportare. În plus, „alte tipuri de transpalete” au reprezentat, în 2011, aproximativ 30 % din totalul cărucioarelor importate din RPC, iar această proporție a crescut până la aproximativ 79 % în cursul perioadei de raportare.
- (70) Pentru a determina dacă efectele corective ale taxei au fost compromise în ceea ce privește prețurile, în conformitate cu articolul 13 alineatul (1) din regulamentul de bază, s-a verificat dacă prețurile de import ale produsului care face obiectul anchetei au fost inferioare prețului neprejudiciabil practicat în industria din Uniune, stabilit în anchetele anterioare. În cadrul ultimei reexaminări realizate în perspectiva expirării măsurilor încheiate în 2011 și menționată în considerentul 4 de mai sus, prețul neprejudiciabil a fost recalculat în raport cu ancheta inițială. Acest preț de referință a fost folosit la comparația cu media ponderată a prețurilor de export din Republica Populară Chineză din cursul perioadei de raportare, determinată pe baza informațiilor transmise de importatorii care au cooperat la anchetă. Această comparație a arătat o subcotare semnificativă a prețurilor în cursul perioadei de raportare.
- (71) Având în vedere cele de mai sus și ținând seama de volumele semnificative ale importurilor produsului care face obiectul anchetei estimate în cursul perioadei de raportare, s-a concluzionat că efectele corective ale măsurilor în vigoare au fost compromise atât în materie de cantitate, cât și de preț.

2.7. Elemente de probă ale dumpingului în legătură cu valoarea normală stabilită anterior

- (72) Valoarea normală a produsului în cauză a fost stabilită ultima oară în cadrul reexaminării intermediare încheiate în 2013, menționată în considerentul 5 de mai sus.
- (73) Pentru a stabili existența dumpingului în cursul perioadei de raportare, prețurile medii de import ale produsului care face obiectul anchetei comunicate de importatorii cooperanți au fost comparate cu valoarea normală a produsului în cauză stabilită în cadrul reexaminării intermediare.
- (74) Prețurile de import au fost ajustate la nivel „franco fabrică”, pe baza informațiilor primite de la importatorii cooperanți. Prețurile de import au fost, de asemenea, ajustate pentru a reflecta diferențele în caracteristicile fizice, și anume dispozitivul de cântărire încorporat în transpalete manuale.

- (75) Comparația a arătat existența unui dumping semnificativ. Ea demonstrează în mod clar existența unui dumping atunci când se compară prețurile curente ale importurilor produsului care face obiectul anchetei din RPC cu valoarea normală stabilită anterior în conformitate cu articolul 13 alineatul (1) din regulamentul de bază.

3. MĂSURI

- (76) Având în vedere constatările de mai sus, s-a concluzionat că taxa antidumping definitivă impusă pentru transpaletele manuale originare din RPC este eludată de importurile de transpalete manuale ușor modificate care conțin un sistem de indicare a greutateii neintegrat în șasiu (brațele furcii) originare din RPC.
- (77) În conformitate cu articolul 13 alineatul (1) din regulamentul de bază, măsurile antidumping în vigoare privind importurile de transpalete manuale originare din RPC ar trebui, prin urmare, să fie extinse și asupra importurilor de transpalete manuale echipate cu „sistemul de indicare a greutateii” constând într-un mecanism de cântărire neintegrat în șasiu, originare din RPC.
- (78) În conformitate cu articolul 13 alineatul (3) și cu articolul 14 alineatul (5) din regulamentul de bază, care prevăd că eventualele măsuri extinse ar trebui să se aplice importurilor care au intrat în Uniune în temeiul înregistrării instituite prin regulamentul de deschidere, taxa antidumping ar trebui să se perceapă pentru importurile în Uniune de transpalete manuale echipate cu un „sistem de indicare a greutateii” constând dintr-un mecanism de cântărire neintegrat în șasiu, originare din RPC.

4. CERERI DE SCUTIRE

- (79) În absența cererilor din partea producătorilor-exportatori chinezi, nu a fost acordată nicio scutire.

5. COMUNICAREA CONCLUZIILOR

- (80) Tuturor părților interesate li s-au comunicat faptele esențiale și considerațiile care au condus la concluziile de mai sus, iar ele au fost invitate să formuleze observații cu privire la acestea. Nu s-au primit observații.
- (81) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul comitetului instituit în temeiul articolului 15 alineatul (1) din regulamentul de bază,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

(1) Taxa antidumping definitivă instituită prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 372/2013 asupra importurilor de transpalete manuale și de componente de bază ale acestora, și anume șasiurile și sistemele hidraulice, încadrate în prezent la codurile NC ex 8427 90 00 (coduri TARIC 8427 90 00 11 și 8427 90 00 19) și ex 8431 20 00 (coduri TARIC 8431 20 00 11 și 8431 20 00 19), originare din Republica Populară Chineză, se extinde la același produs, dar prezentat la import cu un așa-numit „sistem de indicare a greutateii” constând într-un mecanism de cântărire neintegrat în șasiu, încadrat în prezent la codurile TARIC 8427 90 00 30 și 8431 20 00 50.

(2) Taxa a cărei aplicare este extinsă în temeiul alineatului (1) din prezentul articol este percepută la importurile în Uniune de transpalete manuale și de componente de bază ale acestora, și anume șasiurile și sistemele hidraulice, înregistrate în conformitate cu articolul 2 din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/2346, cu articolul 13 alineatul (3) și cu articolul 14 alineatul (5) din Regulamentul (UE) 2016/1036.

(3) În absența unor dispoziții contrare, se aplică dispozițiile în vigoare cu privire la taxele vamale.

Articolul 2

(1) Cererile de scutire de taxa extinsă prin dispozițiile articolului 1 se formulează în scris în una dintre limbile oficiale ale Uniunii Europene și trebuie semnate de către o persoană autorizată să reprezinte entitatea care solicită scutirea. Cererea trebuie trimisă la următoarea adresă:

European Commission
Directorate-General for Trade
Directorate H
Office: CHAR 04/039
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

(2) În conformitate cu articolul 13 alineatul (4) din Regulamentul (UE) 2016/1036, Comisia poate autoriza, printr-o decizie, scutirea importurilor provenind de la societățile care nu eludează măsurile antidumping instituite prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 372/2013 de taxa extinsă prevăzută la articolul 1 din prezentul regulament.

Articolul 3

Autoritățile vamale sunt invitate să suspende înregistrarea importurilor instituită în conformitate cu articolul 2 din Regulamentul (UE) 2015/2346.

Articolul 4

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 8 august 2016.

Pentru Comisie
Președintele
Jean-Claude JUNCKER

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1347 AL COMISIEI**din 8 august 2016****de modificare pentru a 250-a oară a Regulamentului (CE) nr. 881/2002 al Consiliului de instituire a unor măsuri restrictive specifice împotriva anumitor persoane și entități asociate cu ISIL (Da'esh) și cu organizația Al-Qaida**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 881/2002 al Consiliului din 27 mai 2002 de instituire a unor măsuri restrictive specifice împotriva anumitor persoane și entități asociate cu ISIL (Da'esh) și cu organizația Al-Qaida ⁽¹⁾, în special articolul 7 alineatul (1) litera (a) și articolul 7a alineatul (1),

întrucât:

- (1) Anexa I la Regulamentul (CE) nr. 881/2002 conține lista persoanelor, a grupurilor și a entităților cărora li se aplică înghețarea fondurilor și a resurselor economice în temeiul regulamentului respectiv.
- (2) La 3 august 2016, Comitetul pentru sancțiuni al Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite a hotărât să adauge două persoane fizice pe lista persoanelor, a grupurilor și a entităților cărora ar trebui să li se aplice înghețarea fondurilor și a resurselor economice. Prin urmare, anexa I la Regulamentul (CE) nr. 881/2002 ar trebui actualizată în consecință.
- (3) Pentru a se asigura eficacitatea măsurilor prevăzute în prezentul regulament, acesta ar trebui să intre în vigoare imediat,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa I la Regulamentul (CE) nr. 881/2002 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 8 august 2016.

Pentru Comisie,
pentru președinte
Șeful Serviciului Instrumente de Politică Externă

⁽¹⁾ JO L 139, 29.5.2002, p. 9.

ANEXĂ

La rubrica „Persoane fizice” din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 881/2002 se adaugă următoarele mențiuni:

- (a) „Aslan Avgazarovich Byutukaev [alias (a) Аслан Авгазарович Бютукаев, (b) Amir Khazmat, (c) Амир Хазмат, (d) Abubakar, (e) Абубакар]. Data nașterii: 22.10.1974. Locul nașterii: Kitaevka, raionul Novoselitskiy, regiunea Stavropol, Federația Rusă. Cetățenie: Federația Rusă. Adresă: Strada Akharkho, 11, Katyr-Yurt, raionul Achkhoy-Martanovskiy, Republica Cecenia, Federația Rusă. Data desemnării menționată la articolul 7d alineatul (2) litera (i): 3.8.2016.”
- (b) „Ayrat Nasimovich Vakhitov [alias (a) Айрат Насимович Вахитов, (b) Salman Bulgarskiy, (c) Салман Булгарский]. Data nașterii: 27.3.1977. Locul nașterii: Naberezhnye Chelny, Republica Tatarstan, Federația Rusă. Cetățenie: Federația Rusă. Alte informații: este posibil că utilizează un pașaport fals al unui cetățean sirian sau irakian. Fotografia sa este disponibilă pentru a fi inclusă în notificarea specială emisă de INTERPOL-Consiliul de Securitate al ONU. Data desemnării menționată la articolul 7d alineatul (2) litera (i): 3.8.2016.”
-

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1348 AL COMISIEI**din 8 august 2016****de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 922/72, (CEE) nr. 234/79, (CE) nr. 1037/2001 și (CE) nr. 1234/2007 ale Consiliului ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 al Comisiei din 7 iunie 2011 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește sectorul fructelor și legumelor și sectorul fructelor și legumelor prelucrate ⁽²⁾, în special articolul 136 alineatul (1),

întrucât:

- (1) Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 prevede, ca urmare a rezultatelor negocierilor comerciale multilaterale din cadrul Runde Uruguay, criteriile pentru stabilirea de către Comisie a valorilor forfetare de import din țări terțe pentru produsele și perioadele menționate în partea A din anexa XVI la regulamentul respectiv.
- (2) Valoarea forfetară de import se calculează în fiecare zi lucrătoare, în conformitate cu articolul 136 alineatul (1) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011, ținând seama de datele zilnice variabile. Prin urmare, prezentul regulament trebuie să intre în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Valorile forfetare de import prevăzute la articolul 136 din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 sunt stabilite în anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 8 august 2016.

Pentru Comisie,
pentru președinte
Jerzy PLEWA

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 347, 20.12.2013, p. 671.

⁽²⁾ JO L 157, 15.6.2011, p. 1.

ANEXĂ

Valorile forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

(EUR/100 kg)		
Codul NC	Codul țării terțe ⁽¹⁾	Valoarea forfetară de import
0702 00 00	MA	168,4
	ZZ	168,4
0707 00 05	TR	116,3
	ZZ	116,3
0709 93 10	TR	129,4
	ZZ	129,4
0805 50 10	AR	148,8
	CL	157,7
	MA	101,7
	TR	157,0
	UY	166,9
	ZA	170,5
	ZZ	150,4
	ZZ	150,4
0806 10 10	EG	222,6
	MA	179,3
	TR	167,5
	ZZ	189,8
0808 10 80	AR	110,9
	BR	100,3
	CL	126,6
	CN	62,4
	NZ	119,9
	US	143,6
	ZA	104,5
	ZZ	109,7
	ZZ	109,7
	ZZ	109,7
0808 30 90	AR	100,2
	CL	138,7
	NZ	141,8
	TR	148,8
	ZA	101,2
	ZZ	126,1
0809 29 00	CA	331,3
	TR	221,2
	US	747,3
	ZZ	433,3
0809 30 10, 0809 30 90	TR	141,7
	ZZ	141,7

⁽¹⁾ Nomenclatura țărilor stabilită prin Regulamentul (UE) nr. 1106/2012 al Comisiei din 27 noiembrie 2012 de punere în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 471/2009 al Parlamentului European și al Consiliului privind statisticile comunitare privind comerțul exterior cu țările terțe, în ceea ce privește actualizarea nomenclatorului țărilor și teritoriilor (JO L 328, 28.11.2012, p. 7). Codul „ZZ” desemnează „alte origini”.

DECIZII

DECIZIA (UE) 2016/1349 A COMISIEI

din 5 august 2016

de stabilire a criteriilor ecologice de acordare a etichetei ecologice a UE pentru încălțăminte

[notificată cu numărul C(2016) 5028]

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 66/2010 al Parlamentului European și al Consiliului din 25 noiembrie 2009 privind eticheta UE ecologică ⁽¹⁾, în special articolul 6 alineatul (7) și articolul 8 alineatul (2),

după consultarea Comitetului pentru etichetare ecologică al Uniunii Europene,

întrucât:

- (1) În temeiul Regulamentului (CE) nr. 66/2010, eticheta ecologică a UE poate fi acordată produselor care au un impact redus asupra mediului pe durata întregului lor ciclu de viață.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 66/2010 prevede stabilirea de criterii specifice de acordare a etichetei ecologice a UE, în funcție de grupele de produse.
- (3) Decizia 2009/563/CE a Comisiei ⁽²⁾ a stabilit criteriile ecologice și cerințele aferente de evaluare și verificare pentru încălțăminte. Pentru a reflecta mai bine stadiul actual al tehnologiei de pe piață pentru această grupă de produse și pentru a ține seama de inovațiile care au avut loc după adoptarea deciziei menționate, este necesar să se stabilească un set revizuit de criterii ecologice.
- (4) Criteriile revizuite de acordare a etichetei ecologice vizează, în special, promovarea produselor care au un impact redus asupra mediului, în special în ceea ce privește epuizarea resurselor naturale, emisiile în apă, în aer și în sol din procesele de fabricație, care contribuie la dimensiunea ecologică a dezvoltării durabile de-a lungul ciclului lor de viață și sunt durabile, precum și limitarea prezenței substanțelor periculoase.
- (5) Criteriile revizuite promovează, de asemenea, dimensiunea socială a dezvoltării durabile prin introducerea unor cerințe privind condițiile de muncă la locul de asamblare finală, cu referire la Declarația tripartită de principii a Organizației Internaționale a Muncii (OIM) privind întreprinderile multinaționale și politica socială, la Pactul mondial al ONU, la Principiile directoare ale ONU privind afacerile și drepturile omului și la Orientările OCDE pentru întreprinderile multinaționale.
- (6) Criteriile ecologice revizuite, precum și cerințele de evaluare și de verificare aferente ar trebui să fie valabile pentru o perioadă de șase ani de la data adoptării prezentei decizii, având în vedere ciclul de inovare pentru această grupă de produse.
- (7) Prin urmare, Decizia 2009/563/CE ar trebui înlocuită.

⁽¹⁾ JO L 27, 30.1.2010, p. 1.

⁽²⁾ Decizia 2009/563/CE a Comisiei din 9 iulie 2009 de stabilire a criteriilor ecologice de acordare a etichetei ecologice comunitare pentru încălțăminte (JO L 196, 28.7.2009, p. 27).

- (8) Este necesar să se prevadă o perioadă de tranziție pentru producătorii ale căror produse au primit eticheta ecologică a UE pentru încălțăminte pe baza criteriilor ecologice stabilite în Decizia 2009/563/CE, astfel încât aceștia să aibă timp suficient să își adapteze produsele în vederea îndeplinirii criteriilor și cerințelor revizuite. De asemenea, producătorii trebuie să poată depune cereri pe baza criteriilor ecologice stabilite în Decizia 2009/563/CE sau pe baza criteriilor ecologice revizuite stabilite în prezenta decizie, pentru o perioadă de timp suficientă.
- (9) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul comitetului instituit prin articolul 16 din Regulamentul (CE) nr. 66/2010,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

- (1) Grupa de produse „încălțăminte” cuprinde toate articolele destinate să protejeze sau să acopere piciorul și având o talpă aplicată care vine în contact cu solul. Sub rezerva excepțiilor prevăzute la alineatul (3), încălțăminte care face obiectul anexei II la Directiva 94/11/CE a Parlamentului European și a Consiliului ⁽¹⁾ și încălțăminte de protecție care face obiectul Directivei 89/686/CEE a Consiliului ⁽²⁾ sunt incluse în domeniul de aplicare.
- (2) Încălțăminte poate fi alcătuită din diverse materiale naturale și/sau sintetice, în conformitate cu Directiva 94/11/CE.
- (3) Grupa de produse nu cuprinde următoarele produse:
- (a) încălțăminte care conține orice fel de componente electrice sau electronice;
 - (b) încălțăminte care se aruncă după o singură utilizare;
 - (c) șosetele cu talpă aplicată;
 - (d) încălțăminte de jucărie.

Articolul 2

În sensul prezentei decizii, se aplică următoarele definiții:

1. „Fața superioară a încălțăminte” reprezintă elementul structural din partea superioară, compus din unul sau mai multe materiale, care se atașează tălpii exterioare a încălțăminte. Fața superioară a încălțăminte include căptușeala și acoperișul de branț.
2. „Căptușeala și acoperișul de branț” reprezintă căptușeala feței superioare a încălțăminte și talpa interioară, care alcătuiesc interiorul articolului de încălțăminte.
3. „Talpa exterioară a încălțăminte” reprezintă partea de jos a articolului de încălțăminte care se atașează feței superioare a încălțăminte.
4. „Asamblarea încălțăminte” reprezintă o serie de operațiuni care au ca scop reunirea feței superioare a încălțăminte și a tălpii pentru a forma un produs final. Ambalarea produsului final este inclusă.
5. „Locul de asamblare a încălțăminte” reprezintă locul în care au loc etapele finale ale producției [de la tăierea sau modelarea materialului (pentru producerea de încălțăminte cu ajutorul turnării prin injecție) la ambalarea produsului] care sunt relevante pentru produsul care face obiectul licenței și care rămân sub controlul managerial al solicitantului.
6. „Compuși organici volatili” (COV) sunt compuși organici care au, la o temperatură de 293,15 K, o presiune a vaporilor de cel puțin 0,01 kPa sau care au o volatilitate corespunzătoare în anumite condiții de utilizare, astfel cum se definește în EN 14602.

⁽¹⁾ Directiva 94/11/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 23 martie 1994 de apropiere a actelor cu putere de lege și a actelor administrative ale statelor membre referitoare la etichetarea materialelor folosite la producerea principalelor componente ale articolelor de încălțăminte destinate vânzării către consumatori (JO L 100, 19.4.1994, p. 37).

⁽²⁾ Directiva 89/686/CEE a Consiliului din 21 decembrie 1989 privind apropierea legislațiilor statelor membre referitoare la echipamentul individual de protecție (JO L 399, 30.12.1989, p. 18).

7. „Substanță inerent biodegradabilă” înseamnă o substanță care prezintă o degradare de 70 % a carbonului organic dizolvat în termen de 28 de zile sau o pierdere maximă teoretică de oxigen sau o producere de dioxid de carbon de 60 % în termen de 28 de zile dacă se utilizează una dintre următoarele metode de testare: ISO 14593, OECD 302 A, ISO 9887, OECD 302 B, ISO 9888, OECD 302 C.
8. „Substanță ușor biodegradabilă” înseamnă o substanță care prezintă o degradare de 70 % a carbonului organic dizolvat în termen de 28 de zile sau o pierdere maximă teoretică de oxigen sau o producere de dioxid de carbon de 60 % în termen de 28 de zile dacă se utilizează una dintre următoarele metode de testare: OECD 301 A, ISO 7827, OECD 301 B, ISO 9439, OECD 301 C, OECD 301 D, ISO 10708, OECD 301 E, OECD 301 F, ISO 9408.

Articolul 3

Pentru a primi eticheta ecologică a UE în temeiul Regulamentului (CE) nr. 66/2010, un produs trebuie să se încadreze în grupa de produse „încălțăminte” definită la articolul 1 din prezenta decizie și să respecte criteriile ecologice, precum și cerințele de evaluare și verificare aferente stabilite în anexa la prezenta decizie.

Articolul 4

Criteriile ecologice pentru grupa de produse „încălțăminte”, precum și cerințele de evaluare și verificare aferente sunt valabile șase ani de la data adoptării prezentei decizii.

Articolul 5

În scopuri administrative, numărul de cod atribuit grupei de produse „încălțăminte” este „017”.

Articolul 6

Decizia 2009/563/CE se abrogă.

Articolul 7

(1) Prin derogare de la articolul 6, cererile de acordare a etichetei ecologice a UE pentru produsele care se încadrează în grupa de produse „încălțăminte” depuse înainte de data adoptării prezentei decizii se evaluează în conformitate cu condițiile stabilite în Decizia 2009/563/CE.

(2) Cererile de acordare a etichetei ecologice a UE pentru produsele care se încadrează în grupa de produse „încălțăminte” depuse în termen de două luni de la data adoptării prezentei decizii se pot baza fie pe criteriile prevăzute în Decizia 2009/563/CE, fie pe criteriile prevăzute în prezenta decizie. Cererile se evaluează conform criteriilor pe care se bazează.

(3) Licențele pentru eticheta ecologică a UE acordate în conformitate cu criteriile stabilite în Decizia 2009/563/CE pot fi utilizate timp de 12 luni de la data adoptării prezentei decizii.

Articolul 8

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 5 august 2016.

Pentru Comisie
Karmenu VELLA
Membru al Comisiei

ANEXĂ

CRITERIILE DE ACORDARE A ETICHETEI ECOLOGICE A UE ȘI CERINȚELE DE EVALUARE ȘI DE VERIFICARE

Criteriile de acordare a etichetei ecologice a UE pentru categoria „încălțăminte”:

1. originea pieilor, bumbacului, lemnului și plutei, fibrelor celulozice artificiale;
2. reducerea consumului de apă și restricția cu privire la tăbăcirea pieilor de animale mari și mici;
3. emisii în apă provenite din producția de piele, textile și cauciuc;
4. compuși organici volatili (COV);
5. substanțe periculoase pe care le conțin produsul și părțile componente ale încălțăminte;
6. lista substanțelor restricționate (LSR);
7. parametrii care contribuie la sustenabilitate;
8. responsabilitatea socială a întreprinderilor în ceea ce privește forța de muncă;
9. ambalarea;
10. informațiile care figurează pe ambalaj.

Evaluare și verificare: cerințele detaliate de evaluare și de verificare sunt indicate pentru fiecare criteriu.

Atunci când solicitantului i se cere să prezinte declarații, documente, analize, rapoarte de testare sau alte elemente care să ateste îndeplinirea criteriilor, acestea pot proveni, după caz, de la solicitant și/sau de la furnizorul (furnizorii) său (săi) sau de la furnizorul (furnizorii) acestuia (acestora) din urmă.

Organismele competente trebuie să recunoască în mod preferențial atestatele care sunt eliberate de organismele acreditate conform standardului armonizat relevant pentru laboratoarele de testare și calibrare și verificările efectuate de organisme care sunt acreditate conform standardului armonizat relevant pentru organisme de certificare a produselor, proceselor și serviciilor.

Dacă este cazul, pot fi folosite și alte metode de testare decât cele indicate pentru fiecare criteriu, dacă echivalența lor este acceptată de organismul competent care evaluează cererea.

După caz, organismele competente pot solicita documente justificative și pot efectua verificări independente sau vizite la fața locului.

Produsul finit este o pereche de încălțăminte. Cerințele se bazează pe mărimea încălțăminte: 42 („număr francezesc”) pentru bărbați și 38 („număr francezesc”) pentru femei, 40 („număr francezesc”) pentru modelele unisex, 32 („număr francezesc”) pentru copii (sau cea mai mare mărime existentă, mai mică decât „numărul francezesc” 32) și 26 („număr francezesc”) pentru copiii în vârstă de până la trei ani.

Cu excepția cazului în care sunt specificate separat, criteriile se aplică produsului finit, care este compus din fețe de încălțăminte și tălpi exterioare care sunt fabricate din materiale și articole omogene, care alcătuiesc produsul finit.

Solicitantul trebuie să furnizeze lista materialelor produsului, cuprinzând toate materialele și articolele omogene utilizate. Greutatea fiecărui material constituent se exprimă în grame și ca procent din fețele de încălțăminte și tălpile exterioare. Se indică greutatea unitară totală a produsului finit.

Criteriul 6 se referă la lista substanțelor restricționate care este furnizată în apendice. Lista stabilește domeniul de aplicare al restricțiilor și metodele de verificare respective.

CRITERIILE DE ACORDARE A ETICHETEI ECOLOGICE A UE

Criteriul 1 – Originea pieilor, bumbacului, lemnului, plutei, fibrelor celulozice artificiale și plasticului1.1. *Cerințe privind pieile*

Pieile brute destinate a fi utilizate în produsul finit fac obiectul limitărilor prevăzute la criteriile 1.1(a) și 1.1(b).

1.1(a) Piei

Criteriul 1.1(a) se aplică în cazul în care conținutul din piele al fețelor încălțăminte sau al tălpilor exterioare este mai mare de 10,0 % greutate/greutate din oricare dintre componente.

Doar pieile brute de animale crescute pentru producția de lapte sau carne pot fi folosite pentru producția de piele care este destinată utilizării în produsul finit.

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate din partea producătorului de piele finită sau a furnizorului de piei. Declarația trebuie să precizeze că producătorul de piele efectuează controale de verificare a conformității cu privire la materiile prime utilizate și că pieile brute destinate a fi utilizate în produsul finit provin de la animale crescute pentru producția de lapte sau carne.

1.1(b) Piei interzise

În produsul finit nu se utilizează piei brute provenite de la specii dispărute, dispărute în stare sălbatică, grav amenințate cu dispariția, pe cale de dispariție sau vulnerabile și de la specii pe cale de a fi amenințate, în conformitate cu categoriile stabilite în lista roșie a speciilor amenințate ⁽¹⁾ întocmită de Uniunea Internațională pentru Conservarea Naturii (UICN).

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate din partea producătorului de piele sau a furnizorului de piele. Declarația trebuie să identifice animalul de origine și să precizeze că pieile brute care urmează să fie folosite în produsul finit nu provin de la specii dispărute, dispărute în stare sălbatică, grav amenințate cu dispariția, pe cale de dispariție, vulnerabile sau de la specii pe cale de a fi amenințate, conform sistemului de clasificare UICN.

1.2. *Bumbac și alte fibre celulozice naturale din semințe*

Criteriul 1.2 se aplică în cazul în care conținutul din bumbac al fețelor încălțăminte sau al tălpilor exterioare este mai mare de 10,0 % greutate/greutate din oricare dintre componente.

Bumbacul care conține material reciclat în proporție de 70,0 % greutate/greutate sau mai mult este exceptat de la cerința criteriului 1.2.

Bumbacul și celelalte fibre celulozice naturale din semințe (denumite în continuare „bumbac”) care nu sunt fibre reciclate trebuie să aibă un conținut minim fie de bumbac ecologic [a se vedea criteriul 1.2(a)], fie de bumbac obținut în conformitate cu principiile de combatere integrată a dăunătorilor („integrated pest management” – IPM) [a se vedea criteriul 1.2(b)].

Produsele textile care au primit eticheta ecologică a UE pe baza criteriilor ecologice prevăzute de Decizia 2014/350/UE a Comisiei ⁽²⁾ sunt considerate a fi în conformitate cu criteriul 1.2.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate.

În cazul în care se utilizează materiale textile cu eticheta ecologică a UE, solicitantul trebuie să prezinte o copie a certificatului de acordare a etichetei ecologice a UE care atestă că acesta a fost atribuit în conformitate cu Decizia 2014/350/UE.

Dacă este cazul, pentru conținutul de material reciclat trebuie să se asigure trasabilitatea până în etapa de prelucrare a materiilor prime. Trasabilitatea este verificată prin intermediul certificării de către o parte terță independentă a lanțului de custodie sau prin intermediul documentației puse la dispoziție de operatorii care furnizează și prelucrează materiile prime.

⁽¹⁾ <http://www.iucnredlist.org/>

⁽²⁾ Decizia 2014/350/UE a Comisiei din 5 iunie 2014 de stabilire a criteriilor ecologice de acordare a etichetei ecologice a UE pentru produsele textile (JO L 174, 13.6.2014, p. 45).

1.2(a) Standardul privind producția ecologică

Cu excepția articolelor de încălțăminte destinate copiilor sub trei ani, cel puțin 10 % greutate/greutate din fibrele de bumbac nereciclat folosite în produs trebuie să fi fost cultivate conform cerințelor stabilite de Regulamentul (CE) nr. 834/2007 al Consiliului⁽¹⁾, de Programul național privind agricultura ecologică al SUA sau conform unor obligații legale echivalente stabilite de parteneri comerciali ai UE. Conținutul de bumbac ecologic poate include bumbac provenind din culturi ecologice și bumbac provenind din culturi ecologice de tranziție.

Cel puțin 95 % g/g din fibrele de bumbac nereciclat utilizate pentru încălțăminte destinată copiilor sub trei ani trebuie să fie bumbac ecologic.

Dacă bumbacul ecologic urmează să fie amestecat cu bumbac convențional sau IPM, bumbacul trebuie să provină din soiuri nemodificate genetic.

Declarațiile privind conținutul de material ecologic sunt autorizate numai dacă acesta este de minimum 95 %.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate privind conținutul de material ecologic însoțită de probe, certificate de un organism de control independent, privind faptul că acesta a fost produs în conformitate cu cerințele de producție și inspecție prevăzute de Regulamentul (CE) nr. 834/2007, de Programul național privind agricultura ecologică al SUA sau cu cele stabilite de alți parteneri comerciali. Verificarea trebuie efectuată pentru fiecare țară de origine.

Solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să demonstreze îndeplinirea cerinței privind conținutul minim de bumbac ecologic, pe baza volumului anual de bumbac cumpărat pentru a fabrica produsul (produsele) final(e) și în conformitate cu fiecare linie de produse. Trebuie furnizate evidențe ale tranzacțiilor și/sau facturi care să documenteze cantitatea de bumbac certificat cumpărat.

Pentru bumbacul convențional sau IPM utilizat în amestecuri cu bumbacul ecologic se acceptă, ca dovadă a conformității soiului de bumbac, un test de depistare a modificărilor genetice obișnuite.

1.2(b) Producția de bumbac conform principiilor IPM și restricției cu privire la pesticide

Cu excepția articolelor de încălțăminte destinate copiilor sub trei ani, cel puțin 20 % greutate/greutate din fibrele de bumbac nereciclat utilizate în produs trebuie să fi fost cultivate conform principiilor IPM, astfel cum sunt definite de Programul IPM al Organizației Națiunilor Unite pentru Alimentație și Agricultură (FAO) sau conform principiilor privind sistemele de gestionare integrată a culturilor („integrated crop management” – ICM) care încorporează principiile IPM.

Cel puțin 60 % din fibrele de bumbac nereciclat utilizate pentru încălțăminte destinată copiilor sub trei ani trebuie să fi fost cultivate conform principiilor IPM.

Bumbacul care corespunde principiilor IPM destinat utilizării în produsul finit trebuie să fie cultivat fără utilizarea niciuneia dintre următoarele substanțe: aldicarb, aldrin, camfeclor (toxafen), captafol, clordan, 2,4,5-T, clordimeform, cipermetrin, DDT, dieldrin, dinoseb și sărurile sale, endosulfan, endrin, heptaclor, hexaclorbenzen, hexaclorciclohexan (izomeri totali), metamidofos, metilparation, monocrotofos, neonicotinoide (clotianidin, imidacloprid, tiametoxam), paration, pentaclorfenol.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate cu criteriul 1.2(b), însoțită de probe care să ateste că un procentaj de cel puțin 20 % greutate/greutate din fibrele de bumbac nereciclat conținute în produs sau de 60 % greutate/greutate în cazul încălțăminte destinate copiilor sub trei ani a fost cultivat de fermieri care au participat la programele oficiale de formare ale FAO sau la programe guvernamentale privind IPM sau ICM și/sau că a făcut obiectul unui audit în cadrul unor sisteme IPM certificate de terți. Verificarea trebuie să fie furnizată fie o dată pe an pentru fiecare țară de origine, fie pe baza unor certificări pentru tot bumbacul IPM achiziționat pentru a fabrica produsul.

⁽¹⁾ Regulamentul (CE) nr. 834/2007 al Consiliului din 28 iunie 2007 privind producția ecologică și etichetarea produselor ecologice, precum și de abrogare a Regulamentului (CEE) nr. 2092/91 (JO L 189, 20.7.2007, p. 1).

Solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie, de asemenea, să declare că bumbacul IPM nu a fost cultivat utilizând vreuna dintre substanțele enumerate în criteriul 1.2(b). Sistemele de certificare IPM care interzic utilizarea substanțelor enumerate vor fi acceptate ca dovadă a conformității.

1.3. Lemn și plută sustenabile

Criteriul 1.3 se aplică în cazul în care conținutul din lemn sau plută al fețelor încălțăminte sau al tălpilor exterioare este mai mare de 10,0 % greutate/greutate din oricare dintre componente.

Toate tipurile de lemn și plută trebuie să fie acoperite de certificate privind lanțul de custodie, eliberate de un sistem de certificare independent efectuat de o parte terță, precum Consiliul de administrare a pădurilor („Forest Stewardship Council” – FSC), Programul de aprobare a sistemelor de certificare forestieră („Programme for the Endorsement of Forest Certification” – PEFC) sau un echivalent al acestuia.

Lemnul și pluta neprelucrate nu trebuie să provină din specii modificate genetic și trebuie să facă obiectul unor certificate valabile privind gestionarea sustenabilă a pădurilor și lanțul de custodie, eliberate în cadrul unui sistem de certificare independent al unei părți terțe, precum FSC, PEFC sau un organism echivalent.

În cazul în care un sistem de certificare permite amestecul de materiale necertificate cu materiale certificate și/sau reciclate într-un produs sau într-o linie de producție, un minim de 70 % din valoarea lemnului sau a plutei, după caz, trebuie să fie reprezentat de materiale virgine și/sau reciclate certificate și sustenabile.

Materialele necertificate trebuie să facă obiectul unui sistem de verificare care să asigure faptul că acestea provin din surse legale și că îndeplinesc toate cerințele sistemului de certificare referitoare la materialul necertificat.

Organismele de certificare care eliberează certificate privind gestionarea pădurilor și/sau lanțul de custodie trebuie să fie acreditate sau recunoscute de sistemul de certificare respectiv.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de un certificat (certificate) valabil(e), emis(e) de entități independente, privind lanțul de custodie pentru tot materialul din lemn și plută utilizat în produs sau în linia de producție și să demonstreze că cel puțin 70 % din materialul de lemn sau plută provine din păduri sau zone gestionate conform principiilor de gestionare durabilă a pădurilor și/sau din surse reciclate care îndeplinesc cerințele prevăzute de sistemul de certificare independent relevant al lanțului de custodie. Sistemele FSC, PEFC sau sisteme echivalente sunt acceptate ca certificare independentă. În cazul în care sistemul nu impune în mod specific ca toate materialele virgine să provină din specii nemodificate genetic, trebuie furnizate dovezi suplimentare care să demonstreze acest lucru.

Dacă produsul sau linia de producție include material neprelucrat necertificat, trebuie să se demonstreze că materialul virgin necertificat nu depășește 30 % din conținut și face obiectul unui sistem de verificare prin care se garantează că acesta provine din surse legale și îndeplinește toate cerințele sistemului de certificare referitoare la materialul necertificat.

1.4. Fibre celulozice artificiale (inclusiv vâscoză, modal și lyocell)

Criteriul 1.4 se aplică în cazul în care conținutul din fibre celulozice artificiale al fețelor încălțăminte sau al tălpilor exterioare este mai mare de 10,0 % greutate/greutate din oricare dintre componente.

Fibrele celulozice artificiale care conțin material reciclat în proporție de 70,0 % greutate/greutate sau mai mult sunt exceptate de la cerința criteriului 1.4.

Cel puțin 25 % din fibrele de pastă nereciclăată conținute trebuie să fie fabricate din lemn care a fost cultivat în conformitate cu principiile gestionării durabile a pădurilor, astfel cum sunt definite de FAO. Proporția rămasă de fibre de pastă nereciclăată trebuie să provină din pastă obținută din silvicultură și plantații legale.

Produsele textile care au primit eticheta ecologică a UE pe baza criteriilor ecologice prevăzute de Decizia 2014/350/UE sunt considerate a fi în conformitate cu criteriul 1.4.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate.

În cazul în care se utilizează materiale textile care necesită eticheta ecologică a UE, solicitantul trebuie să prezinte o copie a certificatului de acordare a etichetei ecologice a UE care atestă că acesta a fost atribuit în conformitate cu Decizia 2014/350/UE a Comisiei. În caz contrar, solicitantul trebuie să obțină din partea producătorului (producătorilor) de fibre certificate valabile, emise de entități terțe independente, privind lanțul de custodie, care să demonstreze că fibrele provin din lemn cultivat în conformitate cu principiile gestionării durabile a pădurilor și/sau provin din surse legale. Sistemele FSC, PEFC sau sisteme echivalente sunt acceptate ca certificare independentă.

Producătorul de fibre trebuie să demonstreze că au fost utilizate procese de diligență („due diligence”), astfel cum se specifică în Regulamentul (CE) nr. 995/2010 al Parlamentului European și al Consiliului (¹), pentru a se garanta că lemnul a fost recoltat în mod legal. Licențe UE valabile ale FLEGT (aplicarea reglementărilor forestiere, guvernare și schimburi comerciale) sau ale Convenției ONU privind comerțul internațional cu specii ale faunei și florei sălbatice pe cale de dispariție (CITES) și/sau certificarea de către părți terțe sunt acceptate ca dovezi ale obținerii din surse legale.

Dacă este cazul, pentru conținutul de material reciclat trebuie să se asigure trasabilitatea până în etapa de prelucrare a materiilor prime. Trasabilitatea este verificată prin intermediul certificării de către o parte terță independentă a lanțului de custodie sau prin intermediul documentației puse la dispoziție de operatorii care furnizează și prelucrează materiile prime.

1.5. Plastic

PVC-ul nu poate fi utilizat în nicio parte a produsului.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate.

Criteriul 2 – Reducerea consumului de apă și restricția cu privire la tăbăcirea pieilor

Piele brute care sunt destinate pentru a fi utilizate în produsul finit trebuie să respecte limita privind consumul de apă pentru procesul de tăbăcire, astfel cum se precizează la criteriul 2.1.

Pielea utilizată la produsele pentru copiii sub trei ani face obiectul restricției privind tăbăcirea pe bază de crom, astfel cum se precizează la criteriul 2.2.

2.1. Consumul de apă

Acest criteriu se aplică în cazul în care conținutul din piele al fețelor încălțăminte sau al tălpilor exterioare este mai mare de 10,0 % greutate/greutate din oricare dintre componente.

Consumul de apă, exprimat ca medie anuală a volumului de apă consumat la o tonă de piei brute, nu trebuie să depășească limitele indicate în tabelul 1.

Tabelul 1

Consumul maxim permis de apă în procesele de tăbăcire

Piei de animale mari	28 m ³ /t
Piei de animale mici	45 m ³ /t
Piele tăbăcită vegetal	35 m ³ /t
Piele de porc	80 m ³ /t
Piei de ovine	180 l/piele

(¹) Regulamentul (UE) nr. 995/2010 al Parlamentului European și al Consiliului din 20 octombrie 2010 de stabilire a obligațiilor care revin operatorilor care introduc pe piață lemn și produse din lemn (JO L 295, 12.11.2010, p. 23).

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate din partea furnizorului de piele sau, după caz, a întreprinderii producătoare de piele. Declarația trebuie să precizeze valoarea anuală a producției de piele și a consumului de apă aferent pe baza valorilor medii lunare din ultimele douăsprezece luni care preced solicitarea, măsurate prin cantitatea de apă reziduală evacuată.

În cazul în care procesul de producție a pielii se desfășoară în locații geografice diferite, solicitantul sau furnizorul de piele semifinită trebuie să prezinte documentație care să precizeze cantitatea de apă deversată (m³) pentru cantitatea de piele semifinită prelucrată în tone (t) sau, după caz, numărul de piei de ovine, pe baza valorilor medii lunare în cursul perioadei de douăsprezece luni care precedă cererea.

2.2. Restricție cu privire la tăbăcirea pieilor

Pentru încălțăminte destinată copiilor sub trei ani, pieile brute care urmează să fie utilizate la căptușeli și acoperișuri de brant, astfel cum sunt definite la articolul 2 alineatul (2), sunt prelucrate utilizând tehnologia de tăbăcire fără crom.

Evaluare și verificare: pentru încălțăminte pentru copii sub trei ani, solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate din partea producătorului de piele sau, după caz, a furnizorului de piele, cu mențiunea că pielea utilizată în părțile interioare ale articolului de încălțăminte (căptușeală și/sau acoperiș de brant) este tăbăcită fără crom. Declarația trebuie să precizeze agentul de tăbăcire utilizat la prelucrarea pieilor brute.

Criteriul 3 – Emisii în apă provenite din producția de piele, textile și cauciuc

Textilele, pielea și cauciucul care sunt destinate pentru a fi utilizate în produsul finit trebuie să respecte limita de emisii în apă.

Acest criteriu se aplică în cazul în care conținutul din piele, din textile sau, după caz, din cauciuc al fețelor încălțăminte sau al tălpilor exterioare este mai mare de 10,0 % greutate/greutate din oricare dintre componente.

3.1. Consumul chimic de oxigen (CCO) din apa reziduală din tăbăcării

În momentul deversării în apele de suprafață după tratament (în interiorul sau în afara amplasamentului), valoarea CCO din apele reziduale din tăbăcării nu trebuie să depășească 200,0 mg/l.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de documente și rapoarte de testare detaliate, în conformitate cu ISO 6060, prin care se demonstrează respectarea acestui criteriu pe baza unor medii lunare pentru cele șase luni care precedă cererea. Datele trebuie să demonstreze respectarea cerințelor de către unitatea de producție sau, dacă efluentul este tratat *ex situ*, de către operatorul instalației de tratare a apelor reziduale.

3.2. Consumul chimic de oxigen (CCO) din apa reziduală rezultată în urma proceselor de apretură a textilelor

În evacuările de ape reziduale din procesele de apretură a materialelor textile, valoarea CCO nu trebuie să depășească 20,0 g/kg de textile prelucrate.

Procesele de apretură includ termofixarea, termosolarea, acoperirea și impregnarea textilelor. Această cerință se aplică prelucrării umede utilizate pentru apretura materialului textil. Măsurarea se efectuează în aval de instalația de tratare a apelor reziduale *in situ* sau în aval de instalația municipală de tratare a apelor reziduale care primește apele reziduale provenind din unitățile de producție.

Produsele textile care au primit eticheta ecologică a UE pe baza criteriilor ecologice prevăzute de Decizia 2014/350/UE sunt considerate a fi în conformitate cu criteriul 3.2.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate.

În cazul în care se utilizează materiale textile care necesită eticheta ecologică a UE, solicitantul trebuie să prezinte o copie a certificatului de acordare a etichetei ecologice a UE care atestă că acesta a fost atribuit în conformitate cu Decizia 2014/350/UE a Comisiei.

În caz contrar, solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte documente și rapoarte de testare detaliate, în conformitate cu ISO 6060, prin care se demonstrează îndeplinirea acestui criteriu pe baza unor medii lunare pentru cele șase luni care precedă cererea. Datele trebuie să demonstreze respectarea cerințelor de către unitatea de producție sau, dacă efluentul este tratat *ex situ*, de către operatorul instalației de tratare a apelor reziduale.

3.3. Consumul chimic de oxigen (CCO) în apele reziduale provenite din prelucrarea de cauciuc natural și sintetic

În momentul deversării în apele de suprafață după tratament (în interiorul sau în afara amplasamentului), valoarea CCO din apele reziduale provenite din prelucrarea de cauciuc natural și sintetic nu trebuie să depășească 150,0 mg/l. Această cerință se aplică prelucrărilor umede utilizate pentru fabricarea cauciucului.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de documente și rapoarte de testare detaliate, pe baza ISO 6060, prin care se demonstrează respectarea acestui criteriu pe baza unor medii lunare pentru cele șase luni care precedă cererea. Datele trebuie să demonstreze respectarea cerințelor de către unitatea de producție sau, dacă efluentul este tratat *ex situ*, de către operatorul unității de tratare a apelor reziduale.

3.4. Cromul din apa reziduală rezultată în tăbăcării după tratare

Concentrația totală de crom din apa reziduală rezultată în tăbăcării după tratare nu trebuie să depășească 1,0 mg/l, astfel cum se specifică în Decizia de punere în aplicare 2013/84/UE a Comisiei ⁽¹⁾.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de un raport de testare, utilizând una dintre următoarele metode de testare: ISO 9174, EN 1233 sau EN ISO 11885 pentru crom și care să demonstreze îndeplinirea acestui criteriu pe baza unor medii lunare pentru cele șase luni care precedă cererea. Solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate cu concluziile referitoare la „cele mai bune tehnici disponibile” BAT 10 și fie BAT 11, fie BAT 12 din Decizia de punere în aplicare 2013/84/UE de reducere a conținutului de crom din evacuările de ape uzate.

Criteriul 4 – Compuși organici volatili (COV)

Cu excepția cazului în care se prevede altfel, cantitatea totală de COV utilizată în cadrul producției finale a articolelor de încălțăminte nu trebuie să depășească, în medie, 18,0 g COV/pereche.

Pentru încălțăminte clasificată ca echipament individual de protecție în conformitate cu Directiva 89/686/CEE, cantitatea totală de COV utilizată pe parcursul producției finale a articolelor de încălțăminte nu trebuie să depășească, în medie, 20,0 g COV/pereche.

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de calculul cantității totale de COV utilizate pe parcursul producției finale a articolelor de încălțăminte în conformitate cu EN 14602. Calculul trebuie să se bazeze pe rezultatele testelor și pe documentația aferentă (înregistrarea achizițiilor de piele, adezivi, produse de finisare și a producției de încălțăminte), după caz.

Dacă este cazul, trebuie să se prezinte o copie a certificatului emis de către un organism de certificare notificat în temeiul Directivei 89/686/CEE care dovedește că produsul este clasificat ca echipament individual de protecție.

⁽¹⁾ Decizia de punere în aplicare 2013/84/UE a Comisiei din 11 februarie 2013 de stabilire a concluziilor privind cele mai bune tehnici disponibile (BAT) în temeiul Directivei 2010/75/UE a Parlamentului European și a Consiliului privind emisiile industriale pentru tăbăcirea pieilor (JO L 45, 16.2.2013, p. 13).

Criteriul 5 – Substanțe periculoase pe care le conțin produsul și părțile componente ale încălțăminteii

Prezența în produsul finit sau în materialele sau articolele omogene care fac parte din acesta a unor substanțe și amestecuri care îndeplinesc criteriile de clasificare în conformitate cu articolul 57 din Regulamentul (CE) nr. 1907/2006 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽¹⁾ ca fiind substanțe care prezintă motive de îngrijorare deosebită (SVHC) sau a unor substanțe ori amestecuri care îndeplinesc criteriile pentru clasificare, etichetare și ambalare (CLP), în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1272/2008 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽²⁾ privind pericolele enumerate în tabelul 2 este restricționată în conformitate cu criteriile 5.1 și 5.2.

În sensul acestui criteriu, Lista substanțelor candidate care prezintă motive de îngrijorare deosebită și clasificările gradului de pericol CLP sunt prezentate pe grupe în tabelul 2, în funcție de caracteristicile lor de pericolozitate.

Criteriul nu se aplică în cazul substanțelor sau al amestecurilor care își schimbă proprietățile în urma prelucrării (cu alte cuvinte, substanțe care nu mai sunt biodisponibile sau suferă modificări chimice), astfel încât pericolul identificat dispăre. Aceasta include reacții chimice prin care substanțele sunt modificate, precum polimerizarea în cadrul căreia monomerii sau aditivii se leagă covalent.

Produsele textile care au primit eticheta ecologică a UE pe baza criteriilor ecologice prevăzute de Decizia 2014/350/UE sunt considerate a fi în conformitate cu criteriul 5.

Tabelul 2

Grupe de pericol restricționate

Grupa de pericol 1 – Substanțe care prezintă motive de îngrijorare deosebită („Substances of Very High Concern” – SVHC)

Pericole care determină identificarea unei substanțe sau a unui amestec ca făcând parte din grupa 1:

- substanțe care figurează pe Lista substanțelor candidate care prezintă motive de îngrijorare deosebită, întocmită de Agenția Europeană pentru Produse Chimice (ECHA) ⁽¹⁾;
- cancerigen, mutagen sau toxic pentru reproducere (CMR), categoria 1A sau 1B: H340, H350, H350i, H360, H360F, H360D, H360FD, H360Fd, H360Df.

Grupa de pericol 2 – Pericole CLP

Pericole care determină identificarea unei substanțe sau a unui amestec ca făcând parte din grupa 2:

- CMR, categoria 2: H341, H351, H361f, H361d, H361fd, H362;
- toxicitate pentru mediul acvatic, categoria 1: H400, H410;
- toxicitate acută, categoriile 1 și 2: H300, H310, H330;
- toxicitate prin aspirare, categoria 1: H304;
- toxicitate asupra unui organ-țintă specific (STOT), categoria 1: H370, H372;
- sensibilizant pentru piele, categoria 1: H317.

Grupa de pericol 3 – Pericole CLP

Pericole care determină identificarea unei substanțe sau a unui amestec ca făcând parte din grupa 3:

- toxicitate pentru mediul acvatic, categoriile 2, 3 și 4: H411, H412, H413;
- toxicitate acută, categoria 3: H301, H311, H331, EUH070;
- STOT ^(*), categoria 2: H371, H373.

⁽¹⁾ Agenția Europeană pentru Produse Chimice (ECHA), Lista substanțelor care prezintă motive de îngrijorare deosebită candidate pentru autorizare: <http://www.echa.europa.eu/candidate-list-table>

^(*) STOT = Toxicitate asupra unui organ-țintă specific.

⁽¹⁾ Regulamentul (CE) nr. 1907/2006 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 decembrie 2006 privind înregistrarea, evaluarea, autorizarea și restricționarea substanțelor chimice (REACH), de înființare a Agenției Europene pentru Produse Chimice (JO L 136, 29.5.2007, p. 3).

⁽²⁾ Regulamentul (CE) nr. 1272/2008 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 decembrie 2008 privind clasificarea, etichetarea și ambalarea substanțelor și a amestecurilor, de modificare și de abrogare a Directivelor 67/548/CEE și 1999/45/CE, precum și de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1907/2006 (JO L 353, 31.12.2008, p. 1).

5.1. Restricționarea substanțelor care prezintă motive de îngrijorare deosebită

Produsul finit, precum și materialele sau articolele omogene care fac parte din acesta nu trebuie să conțină substanțe care au fost identificate în conformitate cu procedura descrisă la articolul 59 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 1907/2006 și au fost incluse pe lista substanțelor candidate pentru a fi înscrise pe lista SVHC, în concentrații mai mari de 0,10 % greutate/greutate.

Nu se acordă nicio derogare pentru lista de substanțe candidate SVHC în cazul în care acestea sunt prezente în produsul finit și nici pentru materialele sau articolele omogene care fac parte din produsul finit în concentrații de peste 0,10 % greutate/greutate.

Analiza trebuie să se bazeze pe identificarea prezenței potențiale a substanțelor în produs.

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită, după caz, de declarații de la furnizorul de materiale în ceea ce privește absența SVHC în concentrații de peste 0,10 % (greutate/greutate) pentru produsul finit, precum și pentru orice materiale sau articole omogene care fac parte din produs. Declarațiile trebuie să facă trimitere la cea mai recentă versiune a listei substanțelor candidate publicată de Agenția Europeană pentru Produse Chimice (ECHA) ⁽¹⁾.

În cazul în care se utilizează materiale textile care necesită eticheta ecologică a UE, solicitantul trebuie să prezinte o copie a certificatului de acordare a etichetei ecologice a UE care atestă că acesta a fost atribuit în conformitate cu Decizia 2014/350/UE.

5.2. Restricție bazată pe substanțele și amestecurile clasificate conform CLP

Cu excepția căptușelilor și a acoperișurilor de brant, astfel cum sunt definite la articolul 2 alineatul (2) din prezenta decizie, criteriul se aplică atunci când conținutul oricărui material sau articol omogen din fața superioară a încălțăminteii sau talpa exterioară este mai mare de 3,0 % (greutate/greutate) din oricare dintre componente. Pentru căptușeli și acoperișuri de brant, orice material sau articol omogen care se folosește pentru materiale de căptușire și acoperișuri de brant face obiectul restricției menționate la alineatul următor.

Substanțele și amestecurile care intră în grupurile menționate în tabelul 3 și care îndeplinesc criteriile de clasificare privind pericolele CLP din tabelul 2 nu trebuie să fie prezente în materialele sau articolele omogene care fac parte din produsul finit în concentrații de peste 0,10 % (greutate/greutate).

Tabelul 3

Grupe de substanțe și amestecuri cărora li se aplică criteriul 5.2

-
- substanțe active din produse biocide;
 - coloranți (inclusiv cerneluri, pigmenți și lacuri);
 - agenți auxiliari, agenți de egalizare, de gonflare și de dispersare, agenți tensioactivi;
 - agenți de ungere;
 - solvenți;
 - agenți de îngroșare folosiți în imprimare, lianți, stabilizatori și plastifianți;
 - agenți de ignifugare;
 - agenți de reticulare, adezivi;
 - produse hidrofuge și de protecție împotriva murdăriei și a petelor.
-

Utilizarea anumitor substanțe și amestecuri menționate în tabelul 3 nu face obiectul cerințelor prevăzute de criteriul 5.2, în conformitate cu condițiile specificate în tabelul 4.

⁽¹⁾ ECHA, Lista substanțelor care prezintă motive de îngrijorare deosebită candidate pentru autorizare, <http://www.echa.europa.eu/candidate-list-table>

Tabelul 4

Condițiile derogărilor care se aplică utilizării substanțelor și amestecurilor funcționale

Substanțe și amestecuri	Domeniul de aplicare al derogării	Condiții de derogare	Aplicabilitate la articolele de încălțăminte
Nichel	H317, H351, H372	Nichelul poate fi doar un component al oțelului inoxidabil. Rata de eliberare a nichelului din oțelul inoxidabil trebuie să fie mai mică sau egală cu 0,5 µg/cm ² /săptămână, astfel cum se specifică în criteriul 6 (LSR).	Bombeuri din metal și accesorii pentru încălțăminte
Coloranți pentru vopsire și imprimare fără pigmenți	H301, H311, H331, H317	Vopsitoriile și atelierile de imprimare trebuie să utilizeze vopsele fără praf sau dozarea și dispersarea automată a coloranților, pentru a reduce la minimum expunerea lucrătorilor.	Coloranți
Coloranți pentru vopsire și imprimare fără pigmenți	H411, H412, H413	Procesele de vopsire care utilizează coloranți reactivi, direcți, de cadă sau coloranți de sulf încadrați în aceste clase trebuie să îndeplinească cel puțin una dintre următoarele condiții: 1. utilizarea de coloranți cu afinitate ridicată; 2. o rată de respingere mai mică de 3,0 %; 3. utilizarea de instrumente de potrivire a culorilor; 4. aplicarea de proceduri standard de operare pentru procesul de vopsire; 5. utilizarea eliminării culorii pentru tratarea apelor uzate. Utilizarea vopsirii în masă și/sau a imprimării digitale este scutită de îndeplinirea acestor condiții.	Coloranți
Produse hidrofuge și de protecție împotriva murdăriei și a petelor	H413	Agentul de protecție și produșii săi de degradare trebuie să fie ușor și/sau inerent biodegradabili și să nu fie substanțe bioacumulative în mediul acvatic, inclusiv în sedimentele acvatice.	Agenți de hidrofobizare

Auxiliarii reziduali găsiți în materialele sau articolele omogene care fac parte din produsul finit

Auxiliari care cuprind: acceleratori, agenți de egalizare, dispersanți, agenți tensioactivi, agenți de îngroșare, lianți	H301, H311, H331, H371, H373, H317 (1B), H411, H412, H413, EUH070,	Rețetele trebuie formulate utilizând sisteme de dozare automată, iar procesele trebuie să respecte procedurile standard de operare. Substanțele incluse în clasele H311, H331, H317 (1B) nu trebuie să fie prezente în concentrații mai mari de 1,0 % g/g în orice material sau articol omogen care face parte din produsul finit.	Auxiliari
--	--	---	-----------

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate cu criteriul 5.2, însoțită, dacă este cazul, de declarații de la furnizorul (furnizorii) de materiale. Declarația trebuie să fie însoțită de o listă de substanțe și/sau de substanțe în amestecuri, după cum se specifică în tabelul 3, care sunt prezente în orice material sau articol omogen care face parte din produsul finit, împreună cu informații privind clasificarea gradului de pericol sau privind neîncadrarea în grupe de pericol a acestora.

Pentru fiecare substanță sau amestec, în sprijinul declarațiilor privind clasificarea gradului de pericol sau privind neîncadrarea în grupe de pericol, trebuie să se furnizeze următoarele informații:

- numărul CAS, numărul CE sau numărul din listă al substanței (al amestecului, dacă sunt disponibile);
- forma fizică și starea în care se utilizează substanța sau amestecul;
- clasificările armonizate ale gradului de pericol CLP;
- intrările de autoclasificare în baza de date REACH a ECHA a substanțelor înregistrate, dacă nu este disponibilă nicio clasificare armonizată ⁽¹⁾;
- clasificările amestecurilor conform criteriilor prevăzute în Regulamentul CLP.

Atunci când se iau în considerare intrările de autoclasificare în baza de date REACH a substanțelor înregistrate, se acordă prioritate intrărilor provenite din transmițeri în comun.

În cazul în care o clasificare este înregistrată ca având „date lipsă” sau ca fiind „neconcludentă” în conformitate cu baza de date REACH a substanțelor înregistrate sau în cazul în care o substanță nu a fost încă înregistrată în temeiul Regulamentului REACH, trebuie să se furnizeze suficiente date toxicologice care îndeplinesc cerințele din anexa VII la Regulamentul (CE) nr. 1907/2006 pentru a susține autoclasificarea concludentă în conformitate cu anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1272/2008 și cu orientările ajutătoare emise de ECHA. În cazul în care înregistrările în baza de date figurează cu mențiunea „date lipsă” sau „neconcludent”, autoclasificările trebuie să facă obiectul unei verificări, fiind acceptate următoarele surse de informații:

- studii toxicologice și evaluări ale pericolelor efectuate de agenții de reglementare omoloage ECHA ⁽²⁾, de organisme de reglementare din statele membre sau de organisme interguvernamentale;
- o fișă cu date de securitate completată integral în conformitate cu anexa II la Regulamentul (CE) nr. 1907/2006;
- un aviz documentat emis de un expert toxicolog. Acesta trebuie să se bazeze pe o analiză a literaturii științifice și a datelor de testare existente, fiind coroborat, dacă este necesar, cu rezultatele noilor teste efectuate de laboratoare independente care utilizează metode recunoscute de ECHA;
- un atestat – dacă este necesar, pe baza avizului emis de un expert – eliberat de un organism acreditat de evaluare a conformității care efectuează evaluări ale riscurilor conform Sistemului global armonizat de clasificare și etichetare a substanțelor chimice sau conform sistemului de clasificare a pericolelor CLP.

Informații privind caracteristicile de pericolozitate ale substanțelor sau amestecurilor pot fi obținute, în conformitate cu anexa XI la Regulamentul (CE) nr. 1907/2006, cu ajutorul altor metode decât testele, de exemplu prin utilizarea unor metode alternative, cum ar fi metodele *in vitro*, prin modele cantitative ale relației structură-activitate sau prin utilizarea grupării ori a trimerelor încrucișate.

Pentru substanțele și amestecurile care fac obiectul derogării menționate în tabelul 4, solicitantul trebuie să prezinte dovada că sunt îndeplinite toate condițiile de derogare.

În cazul în care se utilizează materiale textile care necesită eticheta ecologică a UE, solicitantul trebuie să prezinte o copie a certificatului de acordare a etichetei ecologice a UE care atestă că acesta a fost atribuit în conformitate cu Decizia 2014/350/UE.

Criteriul 6 – Lista substanțelor restricționate (LSR)

Acest criteriu se aplică în cazul în care un material sau articol omogen utilizat la fețele de încălțăminte sau la tălpile exterioare depășește 3,0 % greutate/greutate din oricare dintre componente.

⁽¹⁾ ECHA, baza de date REACH a substanțelor înregistrate, <http://www.echa.europa.eu/information-on-chemicals/registered-substances>

⁽²⁾ ECHA, Cooperarea cu agențiile de reglementare omoloage, <http://echa.europa.eu/about-us/partners-and-networks/international-cooperation/cooperation-with-peer-regulatory-agencies>

După caz, produsul finit, materialele sau articolele omogene care fac parte din produsul finit sau rețelele de producție utilizate nu trebuie să conțină substanțe menționate în lista substanțelor restricționate (LSR). Aplicabilitatea, domeniul de aplicare al restricțiilor, precum și cerințele privind verificarea și testarea sunt indicate în LSR pentru fiecare substanță sau grup de substanțe. LSR este inclusă în apendicele la prezenta decizie.

LSR este comunicată de către solicitant tuturor furnizorilor de materiale sau articole care vor fi utilizate drept componente ale produsului care poartă eticheta ecologică a UE.

Produsele textile care au primit eticheta ecologică a UE pe baza criteriilor ecologice prevăzute de Decizia 2014/350/UE sunt considerate a fi în conformitate cu criteriul 6.

Evaluare și verificare: solicitantul și furnizorul (furnizorii) său (săi) de materiale trebuie să prezinte, după caz, o declarație de conformitate cu LSR, însoțită de elementele de probă aplicabile substanțelor și amestecurilor utilizate pentru a fabrica produsul finit sau materialele aferente acestuia. Verificarea trebuie efectuată pentru fiecare cerință relevantă, astfel cum este indicat în LSR, și poate include:

- declarații obținute de la cei responsabili pentru etapele de producție aferente;
- declarații de la furnizorii de produse chimice; sau
- rezultatele testelor de analiză de laborator a eșantioanelor din produsul finit.

Atunci când este necesar, fișele cu date de securitate (FDS) se completează conform indicațiilor din secțiunile 10, 11 și 12 din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 1907/2006 (Cerințe pentru completarea fișelor cu date de securitate). Fișele cu date de securitate (FDS) incomplete vor necesita declarații suplimentare din partea furnizorilor de substanțe chimice.

În cazul în care este necesară analiza de laborator a produsului finit, ea trebuie să fie efectuată pentru linii de produse specifice și pe baza prelevării aleatorii de probe. Atunci când se specifică acest lucru, aceasta se desfășoară o dată pe an în timpul perioadei de valabilitate a licenței, pentru a demonstra conformitatea continuă cu criteriul LSR, iar rezultatele trebuie comunicate apoi organismului competent relevant.

Datele obținute prin testări în scopul verificării conformității cu LSR a industriei și cu alte scheme de certificare a articolelor de încălțăminte sunt acceptate cu condiția ca metodele de testare să fie echivalente.

În cazul în care se utilizează produse textile cu eticheta ecologică a UE, solicitantul trebuie să prezinte o copie a certificatului de acordare a etichetei ecologice a UE care atestă că acesta a fost atribuit în conformitate cu Decizia 2014/350/UE.

Criteriul 7 – Parametrii care contribuie la durabilitate

Încălțăminte profesională și de protecție trebuie să poarte marca CE și să îndeplinească cerințele cu privire la durabilitate, stabilite în conformitate cu Directiva 89/686/CEE. Toate celelalte articole de încălțăminte trebuie să îndeplinească cerințele indicate în tabelul 5.

Tabelul 5

Parametri de durabilitate

Parametru/metodă standard de testare	Sport, nespecializat	Încălțăminte școală	De stradă	Pantofi bărbațești de oraș	Încălțăminte de iarnă	Pantofi de damă, de oraș	Modă	Încălțăminte copii	Pantofi de casă
Rezistența la flexibilitate a fețelor: (kc fără stricăciuni aparente)/ EN 13512	Uscat = 100 Umed = 20	Uscat = 100 Umed = 20	Uscat = 80 Umed = 20	Uscat = 80 Umed = 20	Uscat = 100 Umed = 20 – 20° = 30	Uscat = 50 Umed = 10	Uscat = 15	Uscat = 15	Uscat = 15
Rezistența la sfâșiere a fețelor (Forța medie de sfâșiere, N)/ EN 13571	Piele Alte materiale	≥ 80 ≥ 40	≥ 60 ≥ 40	≥ 60 ≥ 40	≥ 60 ≥ 40	≥ 40 ≥ 40	≥ 30 ≥ 30	≥ 30 ≥ 30	≥ 30 ≥ 30
Rezistența la flexibilitate a tălpilor exterioare: EN 17707	Creșterea tăieturii (mm) Fcs = fără crăpături spontane	≤ 4 Fcs	≤ 4 Fcs	≤ 4 Fcs	≤ 4 Fcs la –10 °C	≤ 4 Fcs			
Rezistența la abraziune a tălpilor exterioare/EN 12770	D ≥ 0,9 g/cm ³ (mm ³) D < 0,9 g/cm ³ (mg)	≤ 200 ≤ 150	≤ 200 ≤ 150	≤ 250 ≤ 170	≤ 350 ≤ 200	≤ 200 ≤ 150	≤ 400 ≤ 250		≤ 450 ≤ 300
Aderența tăpii superioare/EN 17708		≥ 4,0	≥ 4,0	≥ 3,0	≥ 3,5	≥ 3,5	≥ 3,0	≥ 2,5	≥ 2,5
Rezistența la sfâșiere a tălpilor exterioare (Putere medie, N/mm)/EN 12771	D ≥ 0,9 g/cm ³ D < 0,9 g/cm ³	8 6	8 6	8 6	6 4	8 6	6 4	5 4	5 4
Rezistența culorilor din interiorul articolului de încălțăminte (căptușeală sau partea interioară a feței). Scara de gri pe fetru după 50 de cicluri de umezire/EN ISO 17700		≥ 2/3	≥ 2/3	≥ 2/3	≥ 2/3	≥ 2/3	≥ 2/3	≥ 2/3	≥ 2/3
Cicluri de abraziune ale căptușelilor și acoperișurilor de brant/EN 17704	> 25 600 uscat > 12 800 umed	> 25 600 uscat > 12 800 umed	> 25 600 uscat > 12 800 umed	> 25 600 uscat > 6 400 umed	> 25 600 uscat > 12 800 umed	> 25 600 uscat > 6 400 umed	> 25 600 uscat > 3 200 umed	> = 25 600 uscat > = 12 800 umed	> 8 400 uscat > 1 600 umed

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rapoarte de testare, astfel cum este specificat în tabelul 5.

Dacă este cazul, trebuie să se prezinte o copie a certificatului emis de către un organism de certificare notificat în temeiul Directivei 89/686/CEE care dovedește că produsul este clasificat ca echipament individual de protecție.

Criteriul 8 – Responsabilitatea socială a întreprinderilor în ceea ce privește forța de muncă

Cerințele cuprinse în acest criteriu se aplică în unitatea de asamblare finală a articolelor de încălțăminte.

Având în vedere Declarația tripartită a Organizației Internaționale a Muncii (OIM) de stabilire a principiilor privind întreprinderile multinaționale și politica socială, Pactul mondial al ONU (pilonul 2), principiile directe ale ONU privind întreprinderile și drepturile omului și Orientările OCDE pentru întreprinderile multinaționale, solicitantul trebuie să prezinte verificarea efectuată de o parte terță, coroborată cu (un) audit(uri) efectuat(e) la fața locului, care atestă că principiile aplicabile incluse în convențiile fundamentale ale OIM și în dispozițiile suplimentare de mai jos au fost respectate în unitatea de asamblare finală a produsului.

Convențiile fundamentale ale OIM:

(i) munca copiilor:

- Convenția privind vârsta minimă de încadrare în muncă, 1973 (nr. 138);
- Convenția privind interzicerea celor mai grave forme ale muncii copiilor, 1999 (nr. 182);

(ii) munca forțată și obligatorie:

- Convenția privind munca forțată, 1930 (nr. 29) și Protocolul din 2014 la Convenția privind munca forțată;
- Convenția privind abolirea muncii forțate, 1957 (nr. 105).

(iii) libertatea de asociere și dreptul la negociere colectivă:

- Convenția privind libertatea sindicală și apărarea dreptului sindical, 1948 (nr. 87);
- Convenția privind dreptul de organizare și negociere colectivă, 1949 (nr. 98);

(iv) discriminare:

- Convenția privind egalitatea de remunerare, 1951 (nr. 100);
- Convenția privind discriminarea (ocuparea forței de muncă și profesie), 1958 (nr. 111).

Dispoziții suplimentare:

(v) programul de lucru:

- Convenția OIM privind durata muncii (industrie), 1919 (nr. 1);

(vi) remunerare:

- Convenția OIM privind stabilirea salariului minim, 1970 (nr. 131);
- salariul de subzistență: solicitantul trebuie să se asigure că salariile plătite pentru o săptămână de lucru normală îndeplinesc întotdeauna cel puțin standardele legale sau sectoriale minime, precum și că ele sunt suficiente pentru a satisface nevoile de bază ale personalului și pentru a oferi un anumit venit discreționar. Punerea în aplicare a acestei cerințe trebuie să facă obiectul unui audit cu trimitere la orientările SA8000⁽¹⁾ privind remunerarea;

(vii) sănătate și siguranță:

- Convenția OIM privind siguranța utilizării produselor chimice la locul de muncă, 1981 (nr. 170);
- Convenția OIM privind sănătatea și securitatea în muncă, 1990 (nr. 155).

În locurile în care dreptul la libertatea de asociere și la negociere colectivă este restricționat în temeiul legii, societatea trebuie să recunoască asociațiile legitime ale angajaților cu care poate intra în dialog cu privire la aspecte legate de locul de muncă.

⁽¹⁾ Responsabilitatea socială internațională, Standardul internațional 8000 privind responsabilitatea socială („Social Accountability 8000 International Standard”), <http://www.sa-intl.org>.

Procesul de audit trebuie să includă consultarea părților interesate externe din zonele aflate în vecinătatea unităților, inclusiv sindicate, organizații comunitare, ONG-uri și experți în domeniul muncii. Solicitantul trebuie să publice online rezultatele agregate și constatările principale ale auditului pentru a furniza consumatorilor interesați elemente de probă privind performanța furnizorului lor.

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate, împreună cu copii ale certificatelor și rapoartelor de audit justificative pentru fiecare uzină de asamblare a produsului finit pentru modelul (modelele) care urmează să primească eticheta ecologică.

Auditul întreprins la fața locului de către partea terță trebuie să fie efectuat de auditori privați calificați să evalueze conformitatea lanțului de aprovizionare al industriei de încălțăminte cu standardele sociale sau de coduri de conduită, sau de către inspectorul (inspectorii) de muncă numiți de către o autoritate națională, în țările în care Convenția privind inspecția muncii OIM (nr. 81) din 1947 a fost ratificată, iar supravegherea OIM arată că sistemul național de inspecție a muncii este eficace ⁽¹⁾ și domeniul de aplicare al sistemelor de inspecție acoperă domeniile enumerate mai sus.

Se acceptă certificatele valabile emise, cu cel mult 12 luni înaintea depunerii cererii, de sisteme sau procese care auditează conformitatea cu principiile aplicabile ale convențiilor fundamentale ale OIM enumerate și cu dispozițiile suplimentare privind programul de lucru, remunerarea, precum și sănătatea și siguranța.

Criteriul 9 – Ambalarea

Acest criteriu se aplică numai ambalajelor primare, astfel cum sunt definite în Directiva 94/62/CE ⁽²⁾.

9.1. Carton și hârtie

Cartonul și hârtia utilizate pentru ambalarea finală a articolelor de încălțăminte trebuie să fie făcute în proporție de 100 % din materiale reciclate.

9.2. Plastic

Plasticul utilizat pentru ambalarea finală a articolelor de încălțăminte trebuie să fie făcut în proporție de cel puțin 80 % din materiale reciclate.

Evaluare și verificare: solicitantul sau, după caz, furnizorul de ambalaje trebuie să prezinte o declarație de conformitate care precizează compoziția materialelor de ambalare, precum și procentul de materiale reciclate și virgine.

Criteriul 10 – Informațiile care figurează pe ambalaj

10.1. Instrucțiuni de utilizare

Odată cu produsul se vor oferi următoarele informații:

- instrucțiuni de curățare și îngrijire specificate pentru fiecare produs;
- „În loc să vă aruncați pantofii, este mai bine să îi reparați. Este mai puțin dăunător pentru mediu.”;
- „Vă rugăm să vă lăsați încălțăminta uzată la punctul de colectare local corespunzător.”

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o mostră a ambalajului sau o reprezentare a ambalajului propus care să arate instrucțiunile de utilizare care vor fi furnizate odată cu produsul.

10.2. Informații care figurează pe eticheta ecologică a UE

Dacă se utilizează eticheta facultativă prevăzută cu spațiu pentru text, aceasta trebuie să conțină, după caz, trei dintre următoarele declarații:

- (i) materii prime de origine naturală gestionate durabil (în cazul în care se aplică criteriul 1);
- (ii) poluare redusă în timpul proceselor de producție;
- (iii) conținut redus de substanțe periculoase;
- (iv) durabilitate testată;
- (v) utilizare de bumbac xx % ecologic (această declarație se poate utiliza numai dacă, pe baza criteriului 1.2(a), peste 95 % din bumbacul total este ecologic).

⁽¹⁾ A se vedea documentul OIM NORMLEX (<http://www.ilo.org/dyn/normlex/en>), precum și orientările aferente.

⁽²⁾ Directiva Parlamentului European și a Consiliului 94/62/CE din 20 decembrie 1994 privind ambalajele și deșeurile de ambalaje (JO L 365, 31.12.1994, p. 10).

Orientările privind utilizarea etichetei facultative prevăzute cu spațiu pentru text pot fi găsite la rubrica „Guidelines for use of the Ecolabel logo”, la adresa:

http://ec.europa.eu/environment/ecolabel/documents/logo_guidelines.pdf

Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate, împreună cu o mostră de etichetă sau o reprezentare a produsului propus care să arate unde este aplicată eticheta ecologică a UE.

APENDICE

LISTA SUBSTANȚELOR RESTRICȚIONATE (LSR)

Lista se aplică substanțelor care pot fi utilizate în procesul de producție sau pot fi prezente în produsul finit. Lista substanțelor restricționate (LSR) aplicabilă articolelor de încălțăminte cu eticheta ecologică a UE cuprinde substanțe sau grupuri de substanțe a căror prezență în produsul finit, materiale sau articole sau, după caz, rețete de producție trebuie să fie limitată sau verificată în mod strict. Restricțiile se aplică pentru:

- etapele de producție (de exemplu, vopsirea);
- rețetele utilizate în etapele producției de încălțăminte (de exemplu, auxiliarii);
- materialele sau articolele omogene (de exemplu, cauciucul sintetic sau natural);
- produsele finite.

Aplicabilitatea, materialul (materialele) și/sau etapa (etapele) de producție acolo unde este cazul, domeniul de aplicare a restricției, cerințele privind verificarea și/sau testarea sunt specificate pentru fiecare cerință în parte.

LSR este comunicată de către solicitant tuturor furnizorilor de materiale.

Produsele textile care au primit eticheta ecologică a UE pe baza criteriilor ecologice prevăzute de Decizia 2014/350/UE sunt considerate a fi în conformitate cu criteriul 6.

Tabelul 1

Următoarele restricții se aplică anumitor etape de producție.

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
(a) Auxiliari			
Orice amestec sau formulă utilizată în etapele de producție a pielii, a textilelor și a pielii și textilelor peliculizate	<p>Substanțele de mai jos nu trebuie folosite în niciun amestec sau formulă utilizate în etapele de producție și fac obiectul unor valori-limită privind prezența substanțelor în produsul finit:</p> <ul style="list-style-type: none"> — nonilfenol, amestec de izomeri nr. CAS 25154-52-3; — 4-nonilfenol nr. CAS 104-40-5; — 4-nonilfenol, ramificat nr. CAS 84852-15-3; — octilfenol nr. CAS 27193-28-8; — 4-octilfenol nr. CAS 1806-26-4; — 4-terț-octilfenol nr. CAS 140-66-9. <p>Următorii alchilfenoletoxilați (AFE0):</p> <ul style="list-style-type: none"> — octilfenol polioxietilic nr. CAS 9002-93-1; — nonilfenol polioxietilic nr. CAS 9016-45-9; — p-nonilfenol polioxietilic nr. CAS 26027-38-3. 	<p>Sumă totală 25 mg/kg pentru textile</p> <p>Sumă totală 100 mg/kg pentru piele</p>	<p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte fie o declarație că aceste substanțe nu au fost utilizate, însoțită de o fișă cu date de securitate, fie rezultatele testării produsului finit sau a pielii, a textilelor, a pielii sau textilelor peliculizate care alcătuiesc produsul finit. Metodă de testare: piele: EN ISO 18218-2 (metoda indirectă); textile și textile peliculizate: EN ISO 18254 pentru alchilfenoletoxilați; pentru alchilfenoli, testarea finală a produsului se efectuează prin extracția cu solvenți urmată de LC-MS sau GC-MS.</p>
Operațiunile de vopsire și finisare pentru piele, textile, piele și textile peliculizate	<p>Următoarele substanțe nu trebuie utilizate în amestecurile sau formulele pentru vopsirea și finisarea produselor din piele, piele peliculizată și textile:</p> <ul style="list-style-type: none"> — clorură de bis(alchilstearină hidrogenată) dimetilamoniu (DTDMAC); — clorură de dimetil distearil amoniu (DSDMAC); — clorură de di(stearină solidificată) dimetilamoniu (DHTDMAC); — acid etilendiaminotetraacetic (EDTA); — pentaacetat de dietilen triamină (DTPA); — 4-(1,1,3,3-tetrametilbutil)fenol; — acid nitrilotriacetic (NTA). 	n/a	<p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de neutilizare.</p>

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
(b) Colofoniu			
Imprimare, lăcuire și lipire	Colofoniul nu se utilizează ca ingredient în cerneluri tipografice, lacuri sau adezivi.	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) trebuie să prezinte o declarație de neutilizare.
(c) Solvenți			
Auxiliari utilizați în amestecuri, formule și adezivi pentru piele, textile, piele și textile peliculizate, materiale plastice și produse finite	Următoarele substanțe nu trebuie folosite în amestecurile și formulele pentru prelucrarea materialelor componente și în adezivii utilizați în asamblarea produsului finit: — 2-metoxietanol — N,N-dimetilformamidă — 1-metil-2-pirolidonă — bis(2-metoxietil)eter — 4,4'-diaminodifenilmetan — 1,2,3-triclorpropan — 1,2-dicloroetan; diclorură de etilen — 2-etoxietanol — benzen-1,4- diclorhidrat de diamină — bis(2-metoxietil)eter — formamidă — N-metil-2-pirolidonă — tricloretilenă	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de neutilizare.
(d) Parafine clorurate			
Toate fazele de producție pentru piele, cauciuc sintetic, material plastic, textile și materiale de acoperire	Parafinele clorurate cu catenă scurtă (SCCP), C10-C13, nu se folosesc în producția și finisarea de piele, cauciuc sintetic, material plastic, textile sau materiale de acoperire.	Nedetectabil	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație conform căreia parafinele clorurate cu catenă scurtă C10-C13 nu au fost utilizate, însoțită de o fișă cu date de securitate. În caz contrar, solicitantul și/sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rezultatele unui raport de testare în conformitate cu EN ISO 18219.

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
<p>Prelucrarea materialelor pentru piele, cauciuc sintetic, material plastic, textile și materiale de acoperire</p>	<p>Parafinele clorurate cu catenă medie (SCCP), C14-C17, se folosesc în mod restrictiv în producția și finisarea de piele, cauciuc sintetic, material plastic, textile sau materiale de acoperire.</p>	<p>1 000 mg/kg</p>	<p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul și/sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație conform căreia parafinele clorurate cu catenă medie C14-C17 nu au fost utilizate, însoțită de o fișă cu date de securitate. În caz contrar, solicitantul și/sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rezultatele unui raport de testare în conformitate cu EN ISO 18219.</p>
(e) Produse biocide [în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (a) din Regulamentul (UE) nr. 528/2012 al Parlamentului European și al Consiliului (!)]			
<p>Utilizate în timpul transportului sau depozitării de materiale brute și semifinite, la produse finite sau ambalarea produselor finite</p>	<p>(i) Pot fi utilizate numai următoarele substanțe active [în sensul articolului 3 alineatul (1) litera (c) din Regulamentul (UE) nr. 528/2012]:</p> <ul style="list-style-type: none"> — substanțele active incluse în lista întocmită în conformitate cu articolul 9 alineatul (2) din Regulamentul (UE) nr. 528/2012, pentru tipul relevant de produs (fibre, piele, cauciuc și materiale polimerizate), sub rezerva îndeplinirii condițiilor sau a restricțiilor prevăzute în lista respectivă; — substanțele active incluse în anexa I din regulamentul menționat, sub rezerva îndeplinirii condițiilor sau a restricțiilor prevăzute în anexa respectivă; — substanțele active în curs de examinare pentru tipul relevant de produs în cadrul programului de lucru menționat la articolul 89 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 528/2012. <p>(ii) Produsele biocide nu trebuie încorporate în produse finite sau în orice parte a acestora în decursul asamblării încălțăminte, pentru a conferi proprietăți biocide produsului finit.</p> <p>(iii) Clorfenolii (sărurile și esterii acestora), compușii organostanici (inclusiv TBT, TPhT, DBT și DOT) și fumaratul de dimetil (DMFu), triclosanul și nanoargintul nu trebuie utilizați în timpul transportului sau al depozitării produsului, a oricăror articole sau părți omogene ale acestuia și nu se includ în produsul finit sau în ambalajul produsului.</p>	<p>n/a</p> <p>n/a</p> <p>Nedetectabil</p>	<p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul și furnizorul de materiale trebuie să furnizeze fie declarații de neutilizare înaintea transportării și a depozitării, fie elemente care să demonstreze că utilizarea substanței active biocide este permisă în temeiul Regulamentului (UE) nr. 528/2012.</p> <p>Dacă acestea au fost utilizate, trebuie să se prezinte o listă a substanțelor active adăugate în timpul transportului sau depozitării de materiale brute sau semifinite sau la ambalajul produsului finit, incluzând frazele de pericol relevante.</p> <p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul și furnizorul de materiale trebuie să prezinte declarații de neutilizare în produsul finit și în oricare parte a acestuia.</p> <p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de neutilizare. Declarația trebuie să fie însoțită de rezultatele testării produsului finit, pentru a detecta prezența următoarelor substanțe:</p> <p>Clorfenoli: piele, EN ISO 17070; textile, XP G 08-015 (limite de detecție: piele: 0,1 ppm; textile: 0,05 ppm);</p> <p>Fumarat de dimetil: ISO/TS 16186.</p>

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
(f) Alte substanțe specifice			
Rețetele de producție și adezivii utilizați la produsul finit sau la orice parte a acestuia	<p>Următoarele substanțe nu se adaugă în mod intenționat la amestecuri și formule sau la adezivii utilizați pentru asamblarea încălțăminte:</p> <ul style="list-style-type: none"> — dioxine sau furani clorurați sau bromurați; — hidrocarburi clorate (1,1,2,2-tetracloretan, pentacloretan, 1,1,2-tricloretan, 1,1-dicloretilenă); — hexaclorciclohexan; — monometildibromo-difenilmetan; — monometildicloro-difenilmetan; — nitriți; — difenili polibromurați (PBB); — pentabromodifenileter (PeBDE); — octabromdifenil eter (OBDE); — bifenili policlorurați (PCB); — trifenili policlorurați (PCT); — fosfat de tri (2,3-dibrompropil) (TRIS); — fosfat de trimetil; — tris-(aziridinil)-fosfinoxid (TEPA); — fosfat de tris(2-cloretil) (TCEP); — metilfosfonat de dimetil (DMMP). 	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de neutilizare.

(¹) Regulamentul (UE) nr. 528/2012 al Parlamentului European și al Consiliului din 22 mai 2012 privind punerea la dispoziție pe piață și utilizarea produselor biocide (JO L 167, 27.6.2012, p. 1).

Tabelul 2

Următoarele restricții se aplică procedurilor care au loc în cadrul vopsitoriei.

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare	
(a) Acceleratori				
Acceleratorii utilizați în procesele de vopsire, dacă sunt folosiți coloranți de dispersie	Acceleratorii de vopsire halogenați nu trebuie utilizați (exemple de acceleratori sunt: 1,2-diclorbenzen, 1,2,4-triclorbenzen, clorfenoxietanol).	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.	
Acceleratorii utilizați ca agenți de gonflare pentru material plastic și spume	Este interzisă utilizarea compușilor organici halogenați ca agenți de gonflare sau ca agenți de gonflare auxiliari.	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.	
(b) Vopseluri restricționate				
Vopseluri azoice și coloranți azoici Aplicarea în procesul de vopsire	Următoarele amine aromatice cancerigene nu trebuie să fie prezente în produsul finit.	30 mg/kg pentru fiecare arilamină din produsul finit	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rezultatele unor teste specifice în conformitate cu EN 14362-1:2012 și 3:2012 pentru textile și cu CEN ISO/TS 17234-1 și 2 pentru piele. (Notă: sunt posibile rezultate fals pozitive în ceea ce privește prezența 4-aminoazobenzenuului și, prin urmare, acestea se raportează.)	
	Arlamină			Număr CAS
	4-aminodifenil			92-67-1
	Benzidină			92-87-5
	4-clor-o-toluidină			95-69-2
	2-naftilamină			91-59-8
	o-amino-azotoluen			97-56-3
	2-amino-4-nitrotoluen			99-55-8
	p-cloranilină			106-47-8
	2,4-diaminoanisol			615-05-4

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare																																		
	<table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="465 169 954 220">Arlamină</th> <th data-bbox="954 169 1198 220">Număr CAS</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="465 220 954 271">4,4'-diaminodifenilmetan</td> <td data-bbox="954 220 1198 271">101-77-9</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 271 954 322">3,3'-diclorbenzidină</td> <td data-bbox="954 271 1198 322">91-94-1</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 322 954 373">3,3'-dimetoxibenzidină</td> <td data-bbox="954 322 1198 373">119-90-4</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 373 954 424">3,3'-dimetilbenzidină</td> <td data-bbox="954 373 1198 424">119-93-7</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 424 954 475">3,3'-dimetil-4,4'-diaminodifenilmetan</td> <td data-bbox="954 424 1198 475">838-88-0</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 475 954 526">p-cresidină</td> <td data-bbox="954 475 1198 526">120-71-8</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 526 954 577">4,4'-metilen-bis-(2-cloranilină)</td> <td data-bbox="954 526 1198 577">101-14-4</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 577 954 628">4,4'-oxidianilină</td> <td data-bbox="954 577 1198 628">101-80-4</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 628 954 679">4,4'-tiodianilină</td> <td data-bbox="954 628 1198 679">139-65-1</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 679 954 730">o-toluidină</td> <td data-bbox="954 679 1198 730">95-53-4</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 730 954 782">2,4-diaminotoluen</td> <td data-bbox="954 730 1198 782">95-80-7</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 782 954 833">2,4,5-trimetilanilină</td> <td data-bbox="954 782 1198 833">137-17-7</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 833 954 884">o-anisidină (2-metoxianilin)</td> <td data-bbox="954 833 1198 884">90-04-0</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 884 954 935">2,4-xilidină</td> <td data-bbox="954 884 1198 935">95-68-1</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 935 954 986">2,6-xilidină</td> <td data-bbox="954 935 1198 986">87-62-7</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 986 954 1037">4-aminoazobenzen</td> <td data-bbox="954 986 1198 1037">60-09-3</td> </tr> </tbody> </table>	Arlamină	Număr CAS	4,4'-diaminodifenilmetan	101-77-9	3,3'-diclorbenzidină	91-94-1	3,3'-dimetoxibenzidină	119-90-4	3,3'-dimetilbenzidină	119-93-7	3,3'-dimetil-4,4'-diaminodifenilmetan	838-88-0	p-cresidină	120-71-8	4,4'-metilen-bis-(2-cloranilină)	101-14-4	4,4'-oxidianilină	101-80-4	4,4'-tiodianilină	139-65-1	o-toluidină	95-53-4	2,4-diaminotoluen	95-80-7	2,4,5-trimetilanilină	137-17-7	o-anisidină (2-metoxianilin)	90-04-0	2,4-xilidină	95-68-1	2,6-xilidină	87-62-7	4-aminoazobenzen	60-09-3		
Arlamină	Număr CAS																																				
4,4'-diaminodifenilmetan	101-77-9																																				
3,3'-diclorbenzidină	91-94-1																																				
3,3'-dimetoxibenzidină	119-90-4																																				
3,3'-dimetilbenzidină	119-93-7																																				
3,3'-dimetil-4,4'-diaminodifenilmetan	838-88-0																																				
p-cresidină	120-71-8																																				
4,4'-metilen-bis-(2-cloranilină)	101-14-4																																				
4,4'-oxidianilină	101-80-4																																				
4,4'-tiodianilină	139-65-1																																				
o-toluidină	95-53-4																																				
2,4-diaminotoluen	95-80-7																																				
2,4,5-trimetilanilină	137-17-7																																				
o-anisidină (2-metoxianilin)	90-04-0																																				
2,4-xilidină	95-68-1																																				
2,6-xilidină	87-62-7																																				
4-aminoazobenzen	60-09-3																																				
<p data-bbox="170 1169 450 1254">Coloranți CMR (cancerigeni, mutageni sau toxici pentru reproducere)</p>	<p data-bbox="472 1169 1193 1225">Următorii coloranți cancerigeni, mutageni sau toxici pentru reproducere nu trebuie să se utilizeze.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="472 1257 954 1313">Coloranți care sunt cancerigeni, mutageni sau toxici pentru reproducere</th> <th data-bbox="954 1257 1198 1313">Număr CAS</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="472 1337 954 1377">C.I. Acid Red 26</td> <td data-bbox="954 1337 1198 1377">3761-53-3</td> </tr> <tr> <td data-bbox="472 1393 954 1433">C.I. Basic Red 9</td> <td data-bbox="954 1393 1198 1433">569-61-9</td> </tr> </tbody> </table>	Coloranți care sunt cancerigeni, mutageni sau toxici pentru reproducere	Număr CAS	C.I. Acid Red 26	3761-53-3	C.I. Basic Red 9	569-61-9	n/a	<p data-bbox="1491 1169 2024 1281"><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.</p>																												
Coloranți care sunt cancerigeni, mutageni sau toxici pentru reproducere	Număr CAS																																				
C.I. Acid Red 26	3761-53-3																																				
C.I. Basic Red 9	569-61-9																																				

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției		Valori-limită	Verificare
	Coloranți care sunt cancerigeni, mutageni sau toxici pentru reproducere	Număr CAS		
	C.I. Basic Violet 14	632-99-5		
	C.I. Direct Black 38	1937-37-7		
	C.I. Direct Blue 6	2602-46-2		
	C.I. Direct Red 28	573-58-0		
	C.I. Disperse Blue 1	2475-45-8		
	C.I. Disperse Orange 11	82-28-0		
	C.I. Disperse Yellow 3	2832-40-8		
Coloranți potențial sensibilizanți	Următorii coloranți care sunt potențial sensibilizanți nu trebuie să se utilizeze.		n/a	Evaluare și verificare: solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.
	Coloranți dispersați care sunt potențial sensibilizanți	Număr CAS		
	C.I. Disperse Blue 1	2475-45-8		
	C.I. Disperse Blue 3	2475-46-9		
	C.I. Disperse Blue 7	3179-90-6		
	C.I. Disperse Blue 26	3860-63-7		
	C.I. Disperse Blue 35	12222-75-2		
	C.I. Disperse Blue 102	12222-97-8		
	C.I. Disperse Blue 106	12223-01-7		
	C.I. Disperse Blue 124	61951-51-7		
	C.I. Disperse Brown 1	23355-64-8		
	C.I. Disperse Orange 1	2581-69-3		
	C.I. Disperse Orange 3	730-40-5		

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare																						
	<table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="465 177 954 248">Coloranți dispersați care sunt potențial sensibilizați</th> <th data-bbox="954 177 1198 248">Număr CAS</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="465 248 954 300">C.I. Disperse Orange 37</td> <td data-bbox="954 248 1198 300">12223-33-5</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 300 954 351">C.I. Disperse Orange 76</td> <td data-bbox="954 300 1198 351">13301-61-6</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 351 954 402">C.I. Disperse Red 1</td> <td data-bbox="954 351 1198 402">2872-52-8</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 402 954 453">C.I. Disperse Red 11</td> <td data-bbox="954 402 1198 453">2872-48-2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 453 954 504">C.I. Disperse Red 17</td> <td data-bbox="954 453 1198 504">3179-89-3</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 504 954 555">C.I. Disperse Yellow 1</td> <td data-bbox="954 504 1198 555">119-15-3</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 555 954 606">C.I. Disperse Yellow 3</td> <td data-bbox="954 555 1198 606">2832-40-8</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 606 954 657">C.I. Disperse Yellow 9</td> <td data-bbox="954 606 1198 657">6373-73-5</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 657 954 708">C.I. Disperse Yellow 39</td> <td data-bbox="954 657 1198 708">12236-29-2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 708 954 759">C.I. Disperse Yellow 49</td> <td data-bbox="954 708 1198 759">54824-37-2</td> </tr> </tbody> </table>	Coloranți dispersați care sunt potențial sensibilizați	Număr CAS	C.I. Disperse Orange 37	12223-33-5	C.I. Disperse Orange 76	13301-61-6	C.I. Disperse Red 1	2872-52-8	C.I. Disperse Red 11	2872-48-2	C.I. Disperse Red 17	3179-89-3	C.I. Disperse Yellow 1	119-15-3	C.I. Disperse Yellow 3	2832-40-8	C.I. Disperse Yellow 9	6373-73-5	C.I. Disperse Yellow 39	12236-29-2	C.I. Disperse Yellow 49	54824-37-2		
Coloranți dispersați care sunt potențial sensibilizați	Număr CAS																								
C.I. Disperse Orange 37	12223-33-5																								
C.I. Disperse Orange 76	13301-61-6																								
C.I. Disperse Red 1	2872-52-8																								
C.I. Disperse Red 11	2872-48-2																								
C.I. Disperse Red 17	3179-89-3																								
C.I. Disperse Yellow 1	119-15-3																								
C.I. Disperse Yellow 3	2832-40-8																								
C.I. Disperse Yellow 9	6373-73-5																								
C.I. Disperse Yellow 39	12236-29-2																								
C.I. Disperse Yellow 49	54824-37-2																								
Coloranți de mordansare cu crom	Nu trebuie folosiți coloranți de mordansare cu crom.	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.																						
Coloranți cu complecși metalici	Coloranții cu complecși metalici pe bază de cupru, crom și nichel sunt permisi numai pentru piele, pentru vopsirea fibrelor de lână și poliamidă sau a amestecurilor din aceste fibre cu fibre celulozice artificiale (de exemplu, vâscoză).	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.																						
Pigmenți	Pigmenții pe bază de cadmiu, plumb, crom (VI), mercur și/sau antimoniu nu pot fi utilizați.	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.																						

Tabelul 3

Următoarele restricții se aplică procesului de finisare a produsului finit.

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
(a) Substanțe chimice perfluorurate și polifluorurate			
Produsul finit	(i) Nu se impregnează încălțăminte cu tratamente pe bază de fluoruri pentru hidrofobizare, oleofobizare și protecție împotriva petelor. Acest lucru este valabil inclusiv pentru tratamentele perfluorurate și polifluorurate. Tratamentele fără fluoruri trebuie să utilizeze substanțe care sunt ușor biodegradabile și nu sunt bioacumulative în mediul acvatic, inclusiv în sedimentele acvatice.	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.
Încălțăminte declarată ca având o funcție integrată de hidrofobizare	(ii) Membranele și laminatele din fluoropolimer pot fi utilizate pentru încălțăminte numai în cazul în care penetrarea apei prevăzută pentru material este mai mică de 0,2 g, iar absorbția apei este mai mică de 30 % în conformitate cu standardul ISO 20347. Membranele din fluoropolimer nu trebuie fabricate folosind PFOA sau oricare dintre substanțele sale omoloage superioare, astfel cum sunt definite de OCDE.	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate din partea producătorului de membrane sau laminate, referitoare la producția de polimeri. Declarația trebuie să fie însoțită de rezultatele testelor tehnice pentru penetrarea apei în material în conformitate cu standardul ISO 20347.
(b) Agenți de ignifugare			
Încălțăminte cu funcție încorporată de ignifugare	Utilizarea agenților de ignifugare este permisă numai pentru încălțăminte clasificată și care poartă marcajul CE pentru echipamentul individual de protecție de categoria III cu funcție de ignifugare încorporată, pentru a garanta siguranța la locul de muncă, în conformitate cu specificațiile prevăzute de Directiva 89/686/CEE. Substanța (substanțele) folosită (folosite) pentru a obține rezistența la foc trebuie să fie conformă (conforme) cu criteriul 5.	n/a	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul trebuie să prezinte fie o declarație de neutilizare de agenți de ignifugare, fie o declarație de conformitate cu criteriul 5. În ambele cazuri, declarația trebuie să fie însoțită de o fișă cu date de securitate. Dacă este cazul, trebuie să se prezinte o listă cu agenții de ignifugare utilizați în produs, împreună cu frazele de pericol/frazele de risc relevante. Trebuie să se prezinte o copie a certificatului emis de către un organism de certificare notificat în temeiul Directivei 89/686/CEE și care dovedește că produsul este comercializat ca echipament individual de protecție ignifugă de categoria III.

Tabelul 4

Următoarele restricții se aplică produsului finit sau anumitor părți ale acestuia.

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare																		
(a) HAP	<p>Materiale plastice și cauciuc sintetic, textile sau materiale de acoperire pentru piele</p> <p>Hidrocarburile aromatice policiclice (HAP) enumerate mai jos nu trebuie să fie prezente în materialele plastice, în cauciucul sintetic, în textile sau în materialele de acoperire pentru piele în cantități care depășesc limitele specificate.</p> <p>Hidrocarburile aromatice policiclice încadrate în grupele de pericol 1 și 2 nu trebuie să fie prezente în concentrații egale cu sau mai mari decât limitele de concentrație individuală și totală însumată în orice suprafețe din plastic, cauciuc sintetic, textile sau materiale de acoperire pentru piele.</p> <p>Trebuie să se verifice prezența și concentrația următoarelor HAP. HAP restricționate de Regulamentul (CE) nr. 1907/2006:</p> <table border="1" data-bbox="465 927 1128 1406"> <thead> <tr> <th data-bbox="465 927 909 975">Denumire</th> <th data-bbox="909 927 1128 975">CAS</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="465 975 909 1023">crisen</td> <td data-bbox="909 975 1128 1023">218-01-9</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 1023 909 1070">benzo[a]antracen</td> <td data-bbox="909 1023 1128 1070">56-55-3</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 1070 909 1118">benzo[k]fluoranten</td> <td data-bbox="909 1070 1128 1118">207-08-9</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 1118 909 1166">benzo[a]piren</td> <td data-bbox="909 1118 1128 1166">50-32-8</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 1166 909 1214">dibenzo[a,h]antracen</td> <td data-bbox="909 1166 1128 1214">53-70-3</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 1214 909 1262">benzo[j]fluoranten</td> <td data-bbox="909 1214 1128 1262">205-82-3</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 1262 909 1310">benzo[b]fluoranten</td> <td data-bbox="909 1262 1128 1310">205-99-2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="465 1310 909 1358">benzo[e]piren</td> <td data-bbox="909 1310 1128 1358">192-97-2</td> </tr> </tbody> </table>	Denumire	CAS	crisen	218-01-9	benzo[a]antracen	56-55-3	benzo[k]fluoranten	207-08-9	benzo[a]piren	50-32-8	dibenzo[a,h]antracen	53-70-3	benzo[j]fluoranten	205-82-3	benzo[b]fluoranten	205-99-2	benzo[e]piren	192-97-2	<p>Pentru toate tipurile de încălțăminte:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li data-bbox="1149 627 1469 826">1. Limitele de concentrație individuală pentru HAP care fac obiectul unor restricții în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1907/2006 trebuie să fie mai mici de 1 mg/kg. <li data-bbox="1149 834 1469 978">2. Limita de concentrație totală însumată pentru cele 18 HAP enumerate trebuie să fie mai mică de 10 mg/kg. <p>În cazul încălțăminteii destinate copiilor sub trei ani:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li data-bbox="1149 1058 1469 1257">1. Limitele de concentrație individuală pentru HAP care fac obiectul unor restricții în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1907/2006 trebuie să fie mai mici de 0,5 mg/kg. <li data-bbox="1149 1265 1469 1377">2. Limita de concentrație totală însumată pentru cele 18 HAP enumerate trebuie să fie mai mică de 1 mg/kg. 	<p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul și/sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de un raport de testare, folosind metoda de testare AfPS GS 2014:01 PAK.</p>
Denumire	CAS																				
crisen	218-01-9																				
benzo[a]antracen	56-55-3																				
benzo[k]fluoranten	207-08-9																				
benzo[a]piren	50-32-8																				
dibenzo[a,h]antracen	53-70-3																				
benzo[j]fluoranten	205-82-3																				
benzo[b]fluoranten	205-99-2																				
benzo[e]piren	192-97-2																				

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare																						
	Alte HAP care fac obiectul unor restricții:																								
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Denumire</th> <th>CAS</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>naftalină</td> <td>91-20-3</td> </tr> <tr> <td>acenaftilen</td> <td>208-96-8</td> </tr> <tr> <td>acenaften</td> <td>83-32-9</td> </tr> <tr> <td>fluoren</td> <td>86-73-7</td> </tr> <tr> <td>fenantren</td> <td>85-1-8</td> </tr> <tr> <td>antracen</td> <td>120-12-7</td> </tr> <tr> <td>fluoranten</td> <td>206-44-0</td> </tr> <tr> <td>piren</td> <td>129-00-0</td> </tr> <tr> <td>indeno[1,2,3-c,d]piren</td> <td>193-39-5</td> </tr> <tr> <td>benzo[g,h,i]perilen</td> <td>191-24-2</td> </tr> </tbody> </table>	Denumire	CAS	naftalină	91-20-3	acenaftilen	208-96-8	acenaften	83-32-9	fluoren	86-73-7	fenantren	85-1-8	antracen	120-12-7	fluoranten	206-44-0	piren	129-00-0	indeno[1,2,3-c,d]piren	193-39-5	benzo[g,h,i]perilen	191-24-2		
Denumire	CAS																								
naftalină	91-20-3																								
acenaftilen	208-96-8																								
acenaften	83-32-9																								
fluoren	86-73-7																								
fenantren	85-1-8																								
antracen	120-12-7																								
fluoranten	206-44-0																								
piren	129-00-0																								
indeno[1,2,3-c,d]piren	193-39-5																								
benzo[g,h,i]perilen	191-24-2																								

(b) N-Nitrozamine

Cauciuc natural și sintetic	<p>În cauciucul natural și sintetic nu trebuie să se detecteze următoarele N-nitrozamine.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>N-nitrozamină</th> <th>CAS</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>N-nitrozo-dietanolamină (NDELA)</td> <td>1116-54-7</td> </tr> <tr> <td>N-nitrozo-dimetilamină (NDMA)</td> <td>62-75-9</td> </tr> <tr> <td>N-nitrozo-dipropilamină (NDPA)</td> <td>621-64-7</td> </tr> </tbody> </table>	N-nitrozamină	CAS	N-nitrozo-dietanolamină (NDELA)	1116-54-7	N-nitrozo-dimetilamină (NDMA)	62-75-9	N-nitrozo-dipropilamină (NDPA)	621-64-7	Nedetectabil	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul de cauciuc trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de raportul de testare, folosind metoda de testare EN 12868 sau EN 14602.
N-nitrozamină	CAS										
N-nitrozo-dietanolamină (NDELA)	1116-54-7										
N-nitrozo-dimetilamină (NDMA)	62-75-9										
N-nitrozo-dipropilamină (NDPA)	621-64-7										

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției		Valori-limită	Verificare
	N-nitrozamină	CAS		
	N-nitrozo-dietilamină (NDEA)	55-18-5		
	N-nitrozo-diizopropilamină (NDiPA)	601-77-4		
	N-nitrozo-dibutilamină (NDBA)	924-16-3		
	N-nitrozo-piperidină (NPIP)	100-75-4		
	N-nitrozo-diizobutilamină (NdiBA)	997-95-5		
	N-nitrozo-diizononilamină (NdiNA)	1207995-62-7		
	N-nitrozo-morfolină (NMOR)	59-89-2		
	N-nitrozo N-metil N-fenilamină (MNPhA)	614-00-6		
	N-nitrozo N-etil N-fenilamină (NEPhA)	612-64-6		
	N-nitrozo-pirolidină	930-55-2		

(c) Substanțe organostanice

Produsul finit	Compușii organostanici enumerați mai jos nu trebuie să fie prezenți în produsul finit în concentrații care depășesc limitele specificate.		Valorile limită specificate pentru fiecare compus organostanic	Evaluare și verificare: solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rapoarte de testare, în conformitate cu metoda de testare ISO/TS 16179.
	Compuși de tributilstaniu (TBT)	0,025 mg/kg		
	Compuși de dibutilstaniu (DBT)	1 mg/kg		
	Compuși de monobutilstaniu (MBT)	1 mg/kg		
	Compuși de dioctilstaniu (DOT)	1 mg/kg		
	Trifenilstaniu (TPT)	1 mg/kg		

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
(d) Ftalați			
Materiale plastice, cauciuc, materiale sintetice, acoperiri și imprimări ale materialelor	<p>(i) Doar ftalații care, în momentul depunerii solicitării, au fost evaluați din punctul de vedere al riscurilor și îndeplinesc cerințele criteriului 5 pot fi utilizați în produs.</p> <p>(ii) Următorii plastifianți nu trebuie adăugați în produs sau în orice articol sau parte omogenă a acestuia:</p> <ul style="list-style-type: none"> — acid 1,2-benzendicarboxilic, di-esteri alchilici (C6-8) ramificați, bogați în C7 (DIHP), CAS: 71888-89-6; — acid 1,2-benzendicarboxilic, di-esteri alchilici (C7-11) ramificați și liniari (DHNUP), CAS: 68515-42-4; — ftalat de di(2-metoxietil) (DMEP), CAS: 117-82-8; — ftalat de diizobutil (DIBP), CAS: 84-69-5; — ftalat de di(2-etilhexil) (DEHP), CAS: 117-81-7; — ftalat de dibutil (DBP), CAS: 84-74-2; — ftalat de benzil și de butil (BBP), CAS: 85-68-7; — ftalat de di-n-pentil (DPP), CAS: 131-18-0; — dipentilester al acidului 1-2-benzendicarboxilic, ramificat și liniar, CAS: 84777-06-0; — ftalat de diizopentil (DIPP), CAS: 605-50-5; — ftalat de dihexil (DnHP), CAS: 84-75-3; — ftalat de N-pentil și izopentil, CAS: 607-426-00-1. <p>(iii) Următorii ftalați nu se utilizează în articole de încălțăminte pentru copii sub trei ani:</p> <ul style="list-style-type: none"> — ftalat de di-izo-nonil (DINP)* CAS: 28553-12-0; 68515-48-0; — ftalat de di-n-octil (DNOP)* CAS: 117-84-0; — ftalat de di-izo-decil (DIDP)* CAS: 26761-40-0; 68515-49-1. 	<p>n/a</p> <p>Suma plastifianților restricționați trebuie să fie mai mică de 0,10 % greutate/greutate.</p> <p>Suma plastifianților restricționați pentru încălțăminte destinată copiilor cu vârsta sub trei ani trebuie să fie mai mică de 0,05 % greutate/greutate.</p>	<p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate, însoțită de o fișă cu date de securitate.</p> <p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul trebuie să prezinte fie o declarație de neutilizare din partea producătorului materialelor, însoțită de o fișă cu date de securitate pentru plastifianții utilizați în formulă, fie rezultatele testărilor, în conformitate cu ISO/TS 16181.</p>

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
----------------	-------------------------------------	---------------	------------

(e) Metale extractibile

Produsul finit	Valorile-limită specificate pentru fiecare substanță	Verificare																														
<p>Pentru încălțăminte destinată copiilor sub trei ani, substanțele enumerate mai jos nu trebuie să fie prezente în produsul finit în concentrații care depășesc limitele specificate.</p> <table border="1"> <tr><td>Antimoniu (Sb)</td><td>30,0 mg/kg</td></tr> <tr><td>Arsenic (As)</td><td>0,2 mg/kg</td></tr> <tr><td>Cadmiu (Cd)</td><td>0,1 mg/kg</td></tr> <tr><td>Crom (Cr)</td><td>1,0 mg/kg (pentru textile)</td></tr> <tr><td>Cobalt (Co)</td><td>1,0 mg/kg</td></tr> <tr><td>Cupru (Cu)</td><td>25,0 mg/kg</td></tr> <tr><td>Plumb (Pb)</td><td>0,2 mg/kg</td></tr> <tr><td>Nichel (Ni)</td><td>1,0 mg/kg</td></tr> <tr><td>Mercur (Hg)</td><td>0,02 mg/kg</td></tr> </table> <p>Următoarele valori limită se aplică pentru articole de încălțăminte, cu excepția încălțăminteii destinate copiilor sub trei ani.</p> <table border="1"> <tr><td>Antimoniu (Sb)</td><td>30,0 mg/kg</td></tr> <tr><td>Arsenic (As)</td><td>1,0 mg/kg</td></tr> <tr><td>Cadmiu (Cd)</td><td>0,1 mg/kg</td></tr> <tr><td>Crom (Cr)</td><td>2,0 mg/kg (pentru textile)</td></tr> <tr><td>Cobalt (Co)</td><td>4,0 mg/kg</td></tr> <tr><td>Cupru (Cu)</td><td>50,0 mg/kg</td></tr> </table>	Antimoniu (Sb)	30,0 mg/kg	Arsenic (As)	0,2 mg/kg	Cadmiu (Cd)	0,1 mg/kg	Crom (Cr)	1,0 mg/kg (pentru textile)	Cobalt (Co)	1,0 mg/kg	Cupru (Cu)	25,0 mg/kg	Plumb (Pb)	0,2 mg/kg	Nichel (Ni)	1,0 mg/kg	Mercur (Hg)	0,02 mg/kg	Antimoniu (Sb)	30,0 mg/kg	Arsenic (As)	1,0 mg/kg	Cadmiu (Cd)	0,1 mg/kg	Crom (Cr)	2,0 mg/kg (pentru textile)	Cobalt (Co)	4,0 mg/kg	Cupru (Cu)	50,0 mg/kg	<p>Valorile-limită specificate pentru fiecare substanță</p>	<p><i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rapoartele de testare, în conformitate cu una dintre următoarele metode de testare: Extracție – EN ISO 105-E04-2013 (soluție de transpirație acidă). Detectare: EN ISO 17072-1 pentru piele, ICP-MS sau ICP-OES (pentru textile și material plastic).</p> <p>În timpul perioadei de valabilitate a licenței testările se efectuează anual, pentru a demonstra continuarea respectării criteriului.</p>
Antimoniu (Sb)	30,0 mg/kg																															
Arsenic (As)	0,2 mg/kg																															
Cadmiu (Cd)	0,1 mg/kg																															
Crom (Cr)	1,0 mg/kg (pentru textile)																															
Cobalt (Co)	1,0 mg/kg																															
Cupru (Cu)	25,0 mg/kg																															
Plumb (Pb)	0,2 mg/kg																															
Nichel (Ni)	1,0 mg/kg																															
Mercur (Hg)	0,02 mg/kg																															
Antimoniu (Sb)	30,0 mg/kg																															
Arsenic (As)	1,0 mg/kg																															
Cadmiu (Cd)	0,1 mg/kg																															
Crom (Cr)	2,0 mg/kg (pentru textile)																															
Cobalt (Co)	4,0 mg/kg																															
Cupru (Cu)	50,0 mg/kg																															

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare						
	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="468 177 909 228">Plumb (Pb)</td> <td data-bbox="909 177 1128 228">1,0 mg/kg</td> </tr> <tr> <td data-bbox="468 228 909 279">Nichel (Ni)</td> <td data-bbox="909 228 1128 279">1,0 mg/kg</td> </tr> <tr> <td data-bbox="468 279 909 336">Mercur (Hg)</td> <td data-bbox="909 279 1128 336">0,02 mg/kg</td> </tr> </table>	Plumb (Pb)	1,0 mg/kg	Nichel (Ni)	1,0 mg/kg	Mercur (Hg)	0,02 mg/kg		
Plumb (Pb)	1,0 mg/kg								
Nichel (Ni)	1,0 mg/kg								
Mercur (Hg)	0,02 mg/kg								
Componente metalice	Migrarea nichelului din aliaje de metal care conțin nichel și care intră în contact direct și prelungit cu pielea trebuie să fie mai mică de 0,5 µg/cm ² /săptămână.	0,5 µg/cm ² /săptămână	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de absență a nichelului din componentele articolelor de încălțăminte, însoțită de atestarea din partea producătorului pieselor metalice, sau o declarație de conformitate, însoțită de rezultatele metodei de testare EN 1811.						
Piele tăbăcită cu crom	Pentru încălțăminte care conține piele tăbăcită cu crom, produsul finit nu trebuie să conțină crom (VI).	Nedetectabil	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de un raport de testare, folosind metoda de testare EN ISO 17075 (limită de detectare: 3 ppm). Pregătirea eșantionului trebuie să urmeze indicațiile EN ISO 4044. În timpul perioadei de valabilitate a licenței testările se efectuează anual, pentru a demonstra continuarea respectării criteriului. Pielea netăbăcită cu crom nu face obiectul acestei cerințe.						
	Pentru încălțăminte care conține piele tăbăcită cu crom, conținutul de crom extractabil din produsul finit trebuie să fie mai mic de 200 mg/kg.	200 mg/kg	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rezultatele unui raport de testare, folosind metoda de testare EN ISO 17072-1. În timpul perioadei de valabilitate a licenței testările se efectuează anual, pentru a demonstra continuarea respectării criteriului. Pielea netăbăcită cu crom nu face obiectul acestei cerințe.						

Aplicabilitate	Domeniul de aplicare al restricției	Valori-limită	Verificare
(f) TDA și MDA			
PU	2,4-Toluendiamină (2,4-TDA, 95-80-7) 4,4'-Diaminodifenilmetan (4,4'-MDA, 101-77-9)	Mai mic de 5 mg/kg din fiecare	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rezultate, conform procedurii următoare: Extracție cu soluție apoasă de acid acetic 1 %. Eșantionul trebuie să fie compus din 6 bucăți extrase de sub fiecare față a eșantionului (la maximum 2 cm de la suprafață). Trebuie să se efectueze patru extracții repetate din același eșantion de spumă, menținând același raport greutate-volum de 1:5 în fiecare caz. Extractele se amestecă, se aduc la un volum cunoscut, se filtrează și se analizează cu ajutorul HPLC-UV sau HPLC-MS. Dacă se efectuează HPLC-UV și se suspectează o interferență, trebuie efectuată o nouă analiză cu HPLC-MS.
(g) Formaldehidă			
Produs finit/pielă, textile	Cantitatea de formaldehidă liberă și hidrolizată din componentele articolului de încălțăminte nu trebuie să depășească următoarele limite: — textile: < 20 mg/kg; — piele: < 20 mg/kg (încălțăminte pentru copii); 75 mg/kg (căptușeală și acoperiș de brant); 100 mg/kg pentru alte părți ale produsului.	Valori-limită specificate	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau furnizorul (furnizorii) de materiale trebuie să prezinte o declarație de conformitate însoțită de rezultatele unui raport de testare, folosind următoarele metode de testare: textile: EN ISO 14184-1; piele: EN ISO 17226-1.
(h) Antimoniu			
Fibre de poliester neprelucrate	Nivelul de antimoniu din fibrele de poliester neprelucrate nu trebuie să depășească 260 ppm.	260 mg/kg	<i>Evaluare și verificare:</i> solicitantul sau producătorul de fibre trebuie să prezinte fie o declarație de neutilizare în timpul procesului de fabricație, fie o declarație de conformitate însoțită de un raport de testare, folosind următoarele metode de testare: determinare directă prin spectrometrie de adsorbție atomică sau detectare prin spectrometrie de masă cu plasmă cuplată inductiv (ICP). Testarea se efectuează asupra unui eșantion compozit de fibre brute înainte de orice prelucrare umedă.

ISSN 1977-0782 (ediție electronică)
ISSN 1830-3625 (ediție tipărită)



Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO